

# NeussERLEBEN

am Rhein



Freizeit- und Reiseplaner 2018  |  Leisure and Travel Planner 2018



Neuss Marketing



# Tourist Information Neuss



Die Stadt Neuss ist eine Reise wert. Dank ihrer reichhaltigen Geschichte, kulturellen Vielfalt und rheinischen Lebensfreude ist Neuss eine Stadt, die jeden Gast mit einer Fülle von Möglichkeiten überrascht. Das Team der Tourist Information Neuss gibt hierzu Auskunft, berät, empfiehlt und übernimmt eine Reihe von Buchungen für Sie.

*Neuss is well worth a visit. It is a city which, thanks to its rich history, cultural diversity and Rhenish joie de vivre, surprises every visitor with its wealth of possibilities. The Tourist Information team can provide you with information and recommendations and can make plenty of bookings on your behalf.*

## UNSER TEAM STELLT SICH IHNEN VOR | TEAM MEMBERS



Anke Nöhring



Ulla Döhlings



Mailin Siebolds



Bianca Jünger

## SO ERREICHEN SIE UNS | CONTACT

Tourist Information Neuss • Büchel 6 • 41460 Neuss  
Telefon +49 2131 4037795  
E-Mail [tourist-info@neuss-marketing.de](mailto:tourist-info@neuss-marketing.de)  
[www.neuss-marketing.de](http://www.neuss-marketing.de)

## ÖFFNUNGSZEITEN | OPENING HOURS

Montag-Freitag 9-14 Uhr & 14.30-18 Uhr  
Samstag 9-14 Uhr

## UNSER SERVICEANGEBOT UMFASST | SERVICE OFFERINGS

- Informationen rund um das Kultur- und Freizeitangebot | *Information on cultural and leisure opportunities*
- Hotel- und Privatzimmervermittlung | *Hotel and private accommodation service*
- Kartenvorverkauf für Theater, Konzerte, Sportevents u. v. m. | *Advance ticket booking for theatres, concerts, sports events and more*
- Gästeführungen, Segwaytouren und Busreiseleitungen | *City tours, Segway tours and guided bus tours*
- Besucherprogramme | *Visitor programmes*
- Verkauf von Büchern und Radwanderkarten | *Sale of books and cycle touring maps*
- Verkauf von Souvenirs und Geschenkgutscheinen | *Sale of souvenirs and gift vouchers*
- Verkauf und Vermietung von Discgolf-Equipment | *Sale and rental of disc golf equipment*

## EINE AUSWAHL AN NEUSS-SOUVENIRS | A SELECTION OF NEUSS SOUVENIRS

In der Tourist Information erhalten Sie eine Vielzahl unterschiedlichster Neuss-Souvenirs.  
*The Tourist Information Office offers a wide selection of various Neuss souvenirs.*



Tasse | Cup  
9,90 €



Schlüsselband | Lanyard  
3,90 €



Zugbeutel | Drawstring bag  
17,90 €



Stempel | Stamps  
9,95 € & 7,95 €

**BANKVERBINDUNG | BANK DETAILS** IBAN DE53 3055 0000 0093 3352 06 **SWIFT-BIC** WELA DE DN



Foto: Christian Franke

## WILLKOMMEN

## WELCOME

### Neuss ist ERLEBENswert!

Musik liegt in der Luft! Wortwörtlich nahmen das die Künstler um Sopranistin Désirée Brodka (Titelfoto) bereits im dritten Sommer. Auf dem Freithof vor dem historischen Zeughaus begeisterten sie das Publikum mit der Freiluftoperette „Der Vogelhändler“.

Neuss bietet zu jeder Jahreszeit etwas Besonderes. Die Kultur punktet ganzjährig: Ob mit hochrangigen Internationalen Tanzwochen, dem seit Jahren etablierten Shakespeare Festival oder dem Kulturraum Hombroich. Zum Neusser Bürger-Schützenfest sind Straßenzüge und Häuserfassaden fahnen- und blumengeschmückt, Schützen tragen prachtvolle Blumengestecke und Tambourkorps sorgen für die passende musikalische Untermauerung. Ein umfangreiches Shopping- und Gastronomieangebot lädt in der historisch gewachsenen Innenstadt zum Besuch ein. Und auch das Freizeitangebot ist vielfältig: Radwandern entlang des Rheins, Discgolfen im RennbahnPark, Schneeluft schnuppern in der Skihalle oder einfach die grünen Oasen der Stadt genießen.

ERLEBEN auch Sie die vielfältige Stadt Neuss!  
Die Ihnen vorliegende Lektüre stimmt Sie ein.  
Viel Vergnügen beim Durchblättern!

### Neuss life is worth experiencing!

Music is in the air! This image was taken literally by the soprano Désirée Brodka (see title photo) and her circle of musicians, now already in their third summer. On the Freithof in front of the historic Zeughaus, they have delighted the audience with an open-air operatic performance of "The Bird Seller".

Neuss offers something special at every season. There are cultural highlights all through the year, whether with outstanding international dance weeks, the long-established Shakespeare Festival, or the cultural complex of Hombroich. During the Riflemen's Festival, the streets and houses are decorated with flags and flowers, the riflemen wear splendid floral decorations and the drum corps plays appropriate background music. Special shopping opportunities and gastronomic treats tempt visitors into the historical inner city. There are also lots of leisure activities on offer, with cycle paths all along the Rhine, disc golf in the RennbahnPark, the chance to catch a whiff of snowy air at the indoor ski hall or simply to enjoy the city's green spaces.

Why not come and experience Neuss and its wealth of attractions for yourself!  
This brochure will put you in the mood.  
Enjoy browsing!



### INHALT | CONTENT

Willkommen	3	Welcome
Veranstaltungen	4–5	Events
Musik	6–9	Music
Kultur	10–15	Culture
Entdecker	16–23	Explorer
Aktiv	24–27	Active
Genuss	28	Food & Drink
Tagungsstätten	29–31	Meeting Venues
Übernachten	32–39	Accommodation
Verkehr & Impressum	40–43	Traffic & Imprint



## Highlights

Genießer Treff	18.01.2018
Karneval	08.02. – 12.02.2018
Weinfest & Französischer Markt	20.04. – 22.04.2018
Rhein Gin Festival	04.05. – 06.05.2018
Neuss blüht auf	05.05. – 06.05.2018
QuirinusCup	18.05. – 20.05.2018
Equitana Open Air	25.05. – 27.05.2018
Neuss Karibisch	30.05. – 03.06.2018
Shakespeare Festival	07.06. – 07.07.2018
36. Neusser Sommernachtslauf	09.06.2018
Fest der Kulturen	16.06.2018
Klassiknacht im Rosengarten	29.06.2018
Niederrheinischer Radwandertag	01.07.2018
Waterslide	14.07.2018
Nüsser Genüsse	21.07. – 22.07.2018
Künstlermeile	22.07.2018
Farbgefühle Festival	29.07.2018
Räuberabend	09.08.2018
Neusser Bürger-Schützenfest	24.08. – 28.08.2018
Hansefest	22.09. – 23.09.2018
Rheinisches Oktoberfest	28.09. – 06.10.2018
Kulturnacht	06.10.2018
Quirinus Mittelalter Markt	13.10. – 14.10.2018
Weihnachtsmarkt	28.11. – 23.12.2018
Nikolaus Kindermarkt	06.12.2018

## Krammärkte | Seasonal markets

Aprilmarkt	04.04.2018
Maimarkt	02.05.2018
Johannismarkt	25.06.2018
Jakobusmarkt	25.07.2018
Oktobermarkt	09.10.2018
Martinimarkt	12.11.2018

## City-Trödelmärkte | City flea markets

Mai	13.05.2018
September	09.09.2018

## Fischmärkte | Fish markets

April	08.04.2018
Juni	10.06.2018
August	12.08.2018
Oktober	14.10.2018



## Verkaufsoffene Sonntage | Businesses open on Sundays

Mai	06.05.2018
September	23.09.2018
Oktober	14.10.2018
Dezember	02.12.2018

Weitere Informationen unter [www.neuss-marketing.de](http://www.neuss-marketing.de) oder [www.neuss.de](http://www.neuss.de). Termin- und Programmänderungen können nicht ausgeschlossen werden. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit der Angaben kann keine Gewähr übernommen werden.

For further information please go to [www.neuss-marketing.de](http://www.neuss-marketing.de) or [www.neuss.de](http://www.neuss.de). Some dates and programmes may be subject to change. The information given here cannot be guaranteed correct or complete.



## Klassiknacht im Neusser Rosengarten



## EXPERIENCE SOMETHING REALLY SPECIAL!

### Winefest and French Market – Freithof & Marketplace

The winefest, with more than 20 vintners, is flanked by the excellent French market, which offers specialities from various regions of France: cheese, sausages, pastries, bread, champagne, and merguez, a speciality grilling sausage.

### Rhine Festival of Gin – Zeughaus

The Rhine Festival of Gin is celebrating its premiere! For the first time everything in the Zeughaus (former armoury) revolves around the theme of gin. Some 30 exhibitors offer an exciting voyage of discovery into the varieties and range of flavours possible with gin.

### Neuss Caribbean Style – Freithof & Marketplace

During these few days the city centre changes into a Caribbean holiday paradise. The family-friendly festival tempts all comers with a white sandy beach complete with sun loungers, and with refreshing cocktails and delicious food. The programme sparkles with live Caribbean music, exciting treasure hunts for children, beach volleyball competitions, and much more besides.

### Nüsser Genüsse – Freithof

Summer, sun, tasty morsels: on two special days some 15 landlords tempt you to experience pure pleasure from their kitchens. Hearty main dishes, speciality wines, all sorts of cakes and biscuits, non-alcoholic drinks and lots more besides are offered for sampling and enjoying at this open-air event.

### Neuss's Hansafest – City centre

The traditional Hansa festival is celebrating its 30th anniversary this year. In the Hansemarkt, several Hanseatic cities present their regional specialities and features of interest to tourists. An extensive programme of performances with live music, a Sunday with free trading and various food stalls all combine to complete the picture.

### Quirinus Mediaeval Market – Freithof

Entertainers and pedlars in mediaeval costume join forces with music groups to create the atmosphere of the Middle Ages. Intriguing traditional foods and drinks add yet another aspect to the gastronomic palette in the city of St Quirinus.

## EINZIGARTIGES ERLEBEN

### Weinfest und Französischer Markt – Freithof & Markt

Das Weinfest mit mehr als 20 Winzern wird vom feinen französischen Markt flankiert, der Spezialitäten aus den verschiedenen Regionen Frankreichs bereithält: Käse, Wurst, Gebäck, Brot, Champagner und Merguez, eine Spezialität unter den Grillwürsten.

### Rhein Gin Festival – Zeughaus

Das Rhein Gin Festival feiert Premiere! Zum ersten Mal wird sich im Zeughaus alles rund um das Thema Gin drehen. Rund 30 Aussteller bieten eine spannende Reise in die Sorten- und Geschmacksvielfalt des Gins.

### Neuss Karibisch – Freithof & Markt

Die Innenstadt verwandelt sich an diesen Tagen in ein karibisches Urlaubsparadies. Das Familienfest lockt mit weißem Sandstrand und Liegenstühlen sowie erfrischenden Cocktails und leckeren Speisen. Das Programm ist gespickt mit karibischer Live-Musik, spannenden Schatzsuchen für Kinder, Beachvolleyball-Turnieren und vielem mehr.

### Nüsser Genüsse – Freithof

Sommer, Sonne, Leckereien: An zwei Tagen kredenzen rund 15 Wirte puren kulinarischen Genuss. Herzhafte Kreationen, Weinspezialitäten, Kuchenvariationen, antialkoholische Getränke und vieles mehr werden bei dieser Freiluft-Veranstaltung zum Probieren und Schlemmen angeboten.

### Hansefest – Innenstadt

Das traditionsreiche Hansefest feiert in diesem Jahr 30-jähriges Jubiläum. Auf dem Hansemarkt präsentieren Hansestädte ihre regionalen Spezialitäten und touristische Angebote. Ein umfangreiches Bühnenprogramm mit Live-Musik, ein verkaufsoffener Sonntag und Gastronomiestände runden das Angebot ab.

### Quirinus Mittelalter Markt – Freithof

Gaukler und Händler in authentischen Gewändern sorgen gemeinsam mit Musikgruppen für mittelalterliche Atmosphäre. Speisen und Getränke der besonderen Art bereichern einmal mehr das gastronomische Angebot in der Quirinus-Stadt.



## KLASSISCHER HÖRGENUSS

### ZeughausKonzerte

Musik auf höchstem internationalen Niveau, Momente solistischer Intimität, lyrische Glanzpunkte, die in dem einschiffigen Bau aus dem 17. Jahrhundert einen geradezu mustergültigen Klang erreichen – die ZeughausKonzerte in Neuss sind ein Synonym für kammermusikalische Sternstunden. Hier erleben die Musikfreunde internationale Stars und ECHO Klassik-Preisträger, hier gastieren Entdeckungen des Jahres und gefeierte Größen der Klassikszene, und hier finden seit beinahe sieben Jahrzehnten junge Talente ihr Podium.

### Deutsche Kammerakademie Neuss am Rhein

Die Deutsche Kammerakademie Neuss am Rhein ist eines der „führenden Kammerorchester Deutschlands“ (das Orchester). Sie wurde vor 40 Jahren gegründet, um jungen Talenten aus ganz Europa ein Podium zu geben. In dieser und der nächsten Saison leitet die bekannte niederländische Violinistin Isabelle van Keulen als „Artist in Residence“ das Orchester vom Konzertmeisterpult aus. Während dieser Zeit werden sich mehrere Jungstars und eine Reihe „gestandener“ Kollegen mit bemerkenswerten Programmen vorstellen, um die erfolgreiche Mischung von Innovation und Tradition, die die Kammerakademie seit jeher auszeichnet, auf eigene Weise in ihren Konzerten zu erproben.



### Acoustic Concerts

Die Reihe Acoustic Concerts hat sich der Idee der Vielfalt verschrieben. Es treffen großartige und renommierte Gruppen aus der Weltmusik auf Talente und Nachwuchsstars der Klassik.

### 17. Inselfestival

Das Inselfestival präsentiert alle zwei Jahre Konzerte Neuer und Neuester Musik und bot bereits mehrfach Anlass für Uraufführungen zeitgenössischer Komponisten.

### Hombroich : Neue Musik

1997 kreierte der auf der Raketenstation Hombroich lebende Komponist und Pianist Christoph Staude die Veranstaltungsreihe „Hombroich : Neue Musik“ als ein Labor für junge Komponisten mit Vorträgen, Diskussionen, öffentlichen Proben und Konzerten.

#### ZeughausKonzerte | Zeughaus Concerts

Wann | When: September-April  
Wo | Where: Zeughaus, Markt 42-44, 41460 Neuss  
[www.zeughauskonzerte.de](http://www.zeughauskonzerte.de)

#### Deutsche Kammerakademie Neuss am Rhein German Chamber Academy of Neuss on the Rhine

Wann | When: Oktober-Mai | October-May  
Wo | Where: Zeughaus, Markt 42-44, 41460 Neuss  
[www.deutsche-kammerakademie.de](http://www.deutsche-kammerakademie.de)

#### Acoustic Concerts

Wann | When: November-Mai | November-May  
Wo | Where: Kulturkeller, Oberstr. 17, 41460 Neuss & Pauline-Sels-Saal, RomaNEum, Brückstr. 1, 41460 Neuss  
[www.neuss.de/kultur](http://www.neuss.de/kultur)

#### 17. Inselfestival | 17th Inselfestival

Wann | When: 17.05.-21.05.2018  
Wo | Where: Raketenstation Hombroich 4, 41472 Neuss & Museum Insel Hombroich, Minkel 2, 41472 Neuss  
[www.inselhombroich.de](http://www.inselhombroich.de)

#### Hombroich : Neue Musik | Hombroich : New Music

[www.inselhombroich.de](http://www.inselhombroich.de)

## THE PLEASURES OF HEARING CLASSICAL MUSIC

### Zeughaus Concerts

Music on the highest international level, moments of soloistic intimacy, and lyrical highlights conveyed in the absolutely exemplary acoustics of a single-nave structure from the seventeenth century – the Zeughaus Concerts in Neuss again and again offer great moments in chamber music. For sixty-eight years international stars, ECHO Klassik prizewinners, celebrated discoveries of the year, solid values and upcoming stars have found a forum here.

### German Chamber Academy of Neuss on the Rhine

The Deutsche Kammerakademie Neuss am Rhein (German Chamber Academy of Neuss on the Rhine) is one of “Germany’s leading chamber orchestras” (das Orchester). It was established forty years ago in order to provide a forum for young talents from throughout Europe.

Over the next two seasons the famous Dutch violinist Isabelle van Keulen will be the Kammerakademie’s artist in residence and conduct the orchestra from her concertmaster’s desk. During this period several young stars and a number of “seasoned luminaries” will be featured in remarkable programmes. In their concerts these artists, each in her or his own way, will test the successful blend of innovation and tradition that has always distinguished the Kammerakademie.



Deutsche Kammerakademie Neuss am Rhein

### Acoustic Concerts

The series of Acoustic Concerts has been dedicated to promoting diversity. Great and renowned world music groups meet up-and-coming classical music stars.

### 17th Inselfestival

The Inselfestival on Hombroich Island offers biennial concerts of new and newest music and has already provided opportunities for premieres of works by contemporary composers.

### Hombroich : New Music

In 1997 the series of events titled “Hombroich : New Music” was created by Christoph Staude, a composer and pianist residing in the Raketenstation Hombroich, as a workshop for young composers, with lectures, discussions, public rehearsals and concerts. The Raketenstation is the conversion of a former NATO missile base.

## FÜR JUNG(GEBLIEBEN)E OHREN



Philip van Endert

### Blue in Green – die Jazzreihe im Kulturforum Alte Post

Die Alte Post ist ein Haus der Künste. Das letzte erhaltene preußische Postamt des Rheinlands (1879) ist heute ein bekanntes Kulturforum. Das Haus beherbergt eine Schule für Kunst und Theater, Ausstellungen und interessante Bühnenveranstaltungen unterschiedlichster Genres.

In der NRW-Jazzszene hat sich die Veranstaltungsreihe „Blue in Green“ einen Namen gemacht. Seit den Anfängen im Jahr 2006 hat sich „Blue in Green“ zu einer regelrechten Institution entwickelt und bietet ein Podium für Jazz aller Stilrichtungen und Facetten. Bands aus ganz Deutschland und internationale Acts schätzen die Akustik und intime Atmosphäre.

### Neusser Musicalwochen

Talente fördern – dieses Vorhaben steht im Mittelpunkt der Neusser Musicalwochen, einer Kooperation von Musikschule und Kulturforum Alte Post. Seit mehr als 20 Jahren gehen die beiden Institute im Herbst mit einer Inszenierung im Neusser Globe Theater an die Öffentlichkeit und geben damit jungen Darstellern die Möglichkeit, erste Bühnenerfahrungen in Gesang, Tanz und Schauspiel zu sammeln. Heraus kommen stets anspruchsvolle Produktionen, die ein begeistertes Publikum finden, wie etwa „Fame“ oder „Oliver“, „Jesus Christ Superstar“ oder im vergangenen Jahr das Rock-Musical „Spring Awakening“.



Neusser Musicalwochen

### 1LIVE Oktoberfestival

Ein toter englischer Dichter und angesagte Musik-Acts – wie passt das zusammen? Perfekt! Im Herbst 2016 feierte das 1LIVE Oktoberfestival Premiere im Neusser Globe Theater, wo sonst das Shakespeare Festival stattfindet. Umjubelte Gäste waren neben Clueso und Sido die Twenty One Pilots, Beginner und Sportfreunde Stiller. Bei der Neuaufgabe 2017 begeisterten Megastars wie Cro, Marteria, die Beatsteaks, Kraftklub und Alma die Zuhörer.

### Lokalrunde Neuss

Bei der Neusser Lokalrunde geht es vor allem um fetzige Live-Musik verschiedener Bands und unterschiedlicher Stile. Fans und Nachtschwärmer können sich dabei von Konzert zu Konzert treiben lassen. Rund 15 Lokale in der Neusser Innenstadt nehmen teil. Ob Rock & Pop, Blues, Soul & Rock'n'Roll oder Latin & Greek Music: Für jeden Geschmack ist das Passende dabei!

## FOR YOUNG (OR YOUTHFUL) EARS

### Blue in Green - the jazz series in the Kulturforum Alte Post

The „Alte Post“ is a centre of arts. Today, the last remaining Prussian post office in the Rhineland (1879) is a well-known cultural forum. It accommodates a school of art and theatre, exhibitions and most divers stage performances.

The series of events known as „Blue in Green“ has made a name for itself in the North-Rhine-Westphalian jazz scene. Since its inception in 2006, „Blue in Green“ has developed into an established institution and is a platform for jazz of all styles and facets. Bands from across Germany and international acts all appreciate the acoustics and the intimate atmosphere.

### Neuss's Musical Weeks

The encouragement of talent is key to the Neuss's Musical Weeks, a collaboration between the music school and Kulturforum Alte Post. Every autumn for more than 20 years, both institutions have gone public with a staging in Neuss's Globe Theatre and have thus given young performers their first opportunity to experience appearing on stage in song, dance and drama. This always results in ambitious productions which find an enthusiastic reception, such as „Fame“, „Oliver“, „Jesus Christ Superstar“, or, as last year, the rock musical „Spring Awakening“.

### 1LIVE October Festival

A dead English dramatist and hip music acts – how do those go together? Perfectly! In autumn 2016 the 1LIVE October Festival celebrated its premiere in Neuss's Globe Theatre, where the Shakespeare Festival is also held. Wildly applauded guest artists, alongside Clueso and Sido, were the Twenty One Pilots, Beginner and Sportfreunde Stiller. At the latest gig in 2017, acclaimed megastars such as Cro, Marteria, the Beatsteaks, Kraftklub and Alma were there to delight the audience.

### Neuss's Lokalrunde

The Neuss's Lokalrunde concentrates on wacky live music from various bands and in a multiplicity of styles. Fans and night owls can roam from concert to concert. Some 15 venues in the centre of Neuss take part. Whether rock and pop, blues, soul and rock'n'roll or Latin and Greek music, there's something to suit every taste.

### Blue in Green

Wann | When: ganzjährig | all year round  
Wo | Where: Kulturforum Alte Post, Neustr. 28, 41460 Neuss  
[www.blueingreen-jazz.de](http://www.blueingreen-jazz.de)  
[www.altepost.de](http://www.altepost.de)

### Neusser Musicalwochen | Neuss's Musical Weeks

Wann | When: 08.09.-22.09.2018  
Wo | Where: Globe Theater, RennbahnPark, 41460 Neuss  
[www.neusser-musicalwochen.de](http://www.neusser-musicalwochen.de)

### 1LIVE Oktoberfestival | 1LIVE October Festival

Wo | Where: Globe Theater, RennbahnPark, 41460 Neuss  
[www.1live.de](http://www.1live.de)

### Lokalrunde Neuss | Neuss's Lokalrunde

Wann | When: 17.03.2018 und Oktober | October 2018  
Wo | Where: Kneipen und Gaststätten in der Innenstadt | Venues in the city centre  
[www.neusser-lokalrunde.de](http://www.neusser-lokalrunde.de)

## NEUSSER MACHEN MUSIK IN CHÖREN UND ORCHESTERN

### Neusser Kammerorchester

Um junge Neusser Talente durch anspruchsvolle Orchester- und Soloerfahrungen zu fördern, gründete Musikdozent Wilhelm Schepping 1957 das Neusser Kammerorchester. Neben mehreren CD-Einspielungen blickt das Orchester auf Gastspiele in St. Paul und New Ulm (USA), Australien und Neuseeland sowie wiederholte Japan-Tourneen zurück.

### Bundesfanfarenkorps Neuss-Furth 1952

Eine große Fangemeinde hat das Bundesfanfarenkorps Neuss-Furth von 1952. Einen Namen weit über den Rhein-Kreis Neuss hat sich der bis zu 50 Mann starke Klangkörper mit außergewöhnlich dargebrachten Militärmärschen gemacht. Die Formation The Fantastic Company tritt als Show-Bigband auf, zu deren Repertoire Coverversionen von Rock- und Pophits ebenso wie deutsche Schlager, Karnevalslieder oder Musicalnummern gehören.

Cantica Nova



Foto: Holger Müller

### Cantica Nova

Hervorgegangen aus einem Spontanchor von Abiturienten, erarbeitet sich Cantica Nova, der Erwachsenenchor der Musikschule Neuss, seit 1988 anspruchsvolle Chormusik verschiedener Epochen und Stilrichtungen. Neben Aufführungen mit großen Orchestern und Solisten präsentiert sich Cantica Nova immer wieder auch in eher kammermusikalischen Konzerten a-capella oder mit kleiner Instrumentierung.

### Roundabout

Roundabout ist seit 1998 der Jazzchor der Musikschule Neuss – eine gutgelaunte Gemeinschaft, die die Liebe zur Musik und die Lust am Singen verbindet. Songs werden aus den Sparten Jazz, Swing, Rhythm & Blues, Soul und Pop interpretiert. Gesungen wird vor allem in Englisch, aber auch schon mal in deutscher, französischer, italienischer oder schwedischer Sprache.

#### Neusser Kammerorchester Neuss's Chamber Orchestra

Wann | When & Was | What:

29.04.2018 Frühlingskonzert | Spring Concert

30.11.2018 54. Konzert junger Künstler | 54th Concert of young artists

Wo | Where: Zeughaus, Markt 42-44, 41460 Neuss

www.neusser-kammerorchester.de

#### Bundesfanfarenkorps Neuss-Furth 1952

www.bundesfanfarenkorps.de

#### Cantica Nova

www.cantica-nova.de

#### Roundabout

Was | What: Jubiläumskonzert zum 20-jährigen Bestehen

20th Anniversary Jubilee Concert

Wann | When: 17.02.2018

Wo | Where: Rheinisches Landestheater | The Rhenish Regional Theatre, Oberstr. 95, 41460 Neuss

www.roundabout.de

## NEUSS'S CHOIRS AND ORCHESTRAS MAKE MUSIC

### Neuss's Chamber Orchestra

Music teacher Wilhelm Schepping founded Neuss's Chamber Orchestra in 1957 in order to encourage emerging talent in Neuss by giving young people the chance to experience high-quality orchestras and solo work. In addition to making several CD recordings, the orchestra can now look back on guest appearances in the American cities of St Paul and New Ulm, tours in Australia and New Zealand, and several visits to Japan.



Neusser Kammerorchester

### Bundesfanfarenkorps Neuss-Furth 1952

This military brass band, dating back to 1952, has a big community of fans. This group of musicians, up to 50 strong, has made a name for itself far beyond the Neuss area with well-chosen military marches. "The Fantastic Company", another music club, showcases a big band with a repertoire that includes cover versions of rock and pop favourites as well as German pop hit songs, carnival songs or numbers from musicals.

### Cantica Nova

Cantica Nova is the adults' choir of the Neuss music school whose origins lie in a choir of new graduates spontaneously arranged in 1988. It covers a range of demanding choral music of various epochs and styles. Although it undertakes performances with large orchestras and soloists, Cantica Nova also performs frequently in smaller chamber concerts either unaccompanied or with just a few instruments.

### Roundabout

Roundabout has been Neuss music school's jazz choir since 1998 – a happy group drawn together by the love of music and the pleasure of singing. They perform songs from the repertoires of jazz, swing, rhythm and blues, soul and pop, singing mainly in English but sometimes in French, Italian or Swedish.



Roundabout

Foto: Holger Müller

## KIRCHENMUSIK



Münsterchor

### Konzertante Kirchenmusik an St. Quirin

Kirchenmusik erklingt in Neuss spätestens seit der Entstehung der Basilika St. Quirin (Grundsteinlegung 1209). Dass hier die Musica sacra gepflegt und Gregorianischer Choral gesungen wurde, ist durch Handschriften belegt. Der 1878 gegründete Münsterchor Neuss setzt diese Jahrhunderte alte Tradition fort. Die Kirchenmusik an St. Quirin gestalten weitere Ensembles: der Kammerchor Capella Quirina Neuss, das Orchester Sinfonietta am Quirinmünster, das Barockensemble SONARE Neuss und das Vokalensemble CANTUS Neuss.

### Orgelstunde zur Marktzeit

Eine bei Neussern wie auch Gästen beliebte feste Größe ist an jedem Samstag zwischen 11.30 und 12 Uhr die Orgelstunde zur Marktzeit. Während vor dem Hauptportal der Basilika St. Quirin lebendiges Markttreiben herrscht, bringen namhafte Organisten die Seifert-Orgel mit rund 6.000 Pfeifen (1907) zum Klingen.

### Kantorei der Evangelischen Christuskirchengemeinde

Die Kantorei der Evangelischen Christuskirchengemeinde entwickelte sich 1950 aus dem ehemaligen Mädchensingkreis. Neben der regelmäßigen Ausgestaltung der Gottesdienste in der Christuskirche und dem Kurrende-Singen in Krankenhäusern und im Gefängnis stehen größere Chor- und Orchesterkonzerte auf dem Programm.

### Kirchenmusikwoche Neuss

Eine lange Tradition besitzt die Kirchenmusikwoche, eine in- zwischen zweijährlich stattfindende Reihe mit Konzerten und Gottesdiensten. Im Rahmen der Kirchenmusikwoche findet 2018 zum vierten Mal der internationale Wettbewerb „Gesang und Orgel“ statt.

### Tage der Kirchenmusik

Ein neuntägiges Festival mit Orgel- und Gospelkonzerten, Choral- amt und Evensong sind die Tage der Kirchenmusik im Kreis- dekanat Rhein-Kreis Neuss. Bei der Nacht der Chöre in der Innen- stadt-Kirche St. Marien sorgen zahlreiche Ensembles aus dem Kreisdekanat für ein abwechslungsreiches Programm.

## RELIGIOUS MUSIC

### Concertante sacred music at St Quirinus's

Choral and instrumental sacred music has been heard in Neuss ever since the foundation stone of the basilica of St Quirinus was laid in 1209. There is manuscript documentary evidence that religious music including Gregorian chant has always been fostered here. The Münsterchor Neuss, founded in 1878, continues this centuries-old tradition. In addition to this choir there are other Neuss ensembles: the Kammerchor Capella Quirina Neuss (chamber choir), the Sinfonietta am Quirinmünster orchestra, the baroque ensemble SONARE and the vocal ensemble CANTUS.

### Organ recitals at market time

A great favourite with both residents and visitors is the half-hour from 11.30 to 12.00 every Saturday: while the market is in full swing in front of the main entrance to St Quirinus, distinguished organists can be heard playing the Seifert organ. This fine instrument was built in 1907 and has some 6,000 pipes.

### Choir of the Christuskirche community

The choir of the Protestant Christ Church community evolved from a former girls' choir in 1950. In addition to regularly contributing to church services and singing carols in hospitals and in the local prison, their programme includes larger-scale choral and orchestral concerts.

### Neuss's week of sacred music

The week of sacred music has a long tradition which now consists of a series of concerts and church services taking place every two years. 2018's event includes, for the fourth time, the international competition "Gesang und Orgel" (song and organ).

### Festival of Sacred Music

This nine-day festival for the ecclesiastical deanery of Neuss embraces organ and gospel concerts, High Mass and Evensong. At the nocturnal choral performances in the inner-city church of St Mary (Marienkirche) a varied programme is offered by numerous ensembles from across the deanery.

### Konzertante Kirchenmusik an St. Quirin Concertante sacred music at St Quirinus's

Wann | When & Was | What:

21.03.2018 Johannespassion von J. S. Bach | Bach's St John Passion

05.08.-19.08.2018 Orgelsommer „Klänge der KathedraKollegen“

Summer Organ Festival

16.09.2018 24. Romanische Nacht „Dialoge“

24th Romanesque Night "Dialogues"

04.11.2018 Requiem von Maurice Duruflé | Requiem by M. Duruflé

31.12.2018 Silvesterkonzert Georg Friedrich Händels „Messiah“

New Year's Eve concert "Messiah" by G. F. Händel

Wo | Where: Basilika St. Quirin, Münsterplatz, 41460 Neuss

www.muensterchor-neuss.de

### Kantorei der Evangelischen Christuskirchengemeinde Choir of the Christuskirche community

www.kantorei-neuss.de

### Kirchenmusikwoche Neuss | Neuss's week of sacred music

Wann | When: 09.09.-16.09.2018

www.kirchenmusik-neuss.de

### Tage der Kirchenmusik | Festival of Sacred Music

www.kirchenmusik-neuss.de

## STIFTUNG INSEL HOMBROICH

### Museum Insel Hombroich

Das 1987 eröffnete Museum Insel Hombroich ist ein Ensemble aus Kunst, Architektur und Natur. Eingebettet in eine naturnah gestaltete Landschaft, stehen zehn vom Bildhauer Erwin Heerich entwickelte Pavillons, die zugleich begehbare Skulpturen und Ausstellungsräume sind. Von Anfang an zog der Düsseldorfer Sammler und Museumsgründer Karl-Heinrich Müller die Künstler Anatol, Erwin Heerich und Gotthard Graubner sowie den Landschaftsarchitekten Bernhard Korte in die Umsetzung seiner Idee ein und schuf so die Grundlage für ein Gesamtkunstwerk. Zur Sammlung gehören Werke von Rembrandt, Hans Arp, Alexander Calder, Lovis Corinth, Jean Fautrier, Gotthard Graubner, Yves Klein, Henri Matisse, Francis Picabia, Kurt Schwitters sowie Khmer-Skulpturen und archäologische Stücke. Karl-Heinrich Müller war fasziniert von der Zeitlosigkeit der Werke, denen er im Museum Insel Hombroich einen Rahmen im Sinne der Idee des französischen Impressionisten Paul Cézanne von „Kunst parallel zur Natur“ schuf.



Museum Insel Hombroich

### Raketenstation Hombroich

Karl-Heinrich Müller, Kunstsammler und Gründer von Museum Insel Hombroich, kaufte 1994 die NATO-Basis und ergänzte die Hangars und Bunker mit Bauten von Raimund Abraham, Tadao Ando, Erwin Heerich, Dieter Hoffman und Álvaro Siza. So wurde das ehemalige Militärgebiet zum Ort der kulturellen Begegnung. Auf der Raketenstation Hombroich leben und arbeiten bildende Künstler, Literaten und Musiker. In den öffentlichen Gebäuden finden Konzerte, Lesungen und Ausstellungen zu zeitgenössischer Kunst, Fotografie und Architektur statt.

#### Museum Insel Hombroich

Wo | Where: Minkel 2, 41472 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening Hours:  
Täglich: April-September 10-19 Uhr & Oktober-März 10-17 Uhr  
Daily: April-September 10am-7pm & October-March 10am-5pm  
Geschlossen | Closed: 24.12., 25.12., 31.12. & 01.01.  
[www.inselhombroich.de](http://www.inselhombroich.de)

#### Raketenstation Hombroich The Raketenstation Hombroich

Wo | Where: Raketenstation Hombroich, 41472 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening Hours:  
Täglich | Daily: 9-19 Uhr | 9am-7pm  
[www.inselhombroich.de](http://www.inselhombroich.de)

## INSEL HOMBROICH FOUNDATION



Foto: Thomas Riehle

Raketenstation

### Museum Insel Hombroich

The Hombroich Museum Island combines art, architecture and nature in green landscaped grounds. It has ten pavilions developed by sculptor Erwin Heerich which are at the same time sculptures and exhibition spaces. From the start, the Düsseldorf art collector and museum founder Karl-Heinrich Müller co-opted the artists Anatol, Erwin Heerich and Gotthard Graubner, together with the landscape architect Bernhard Korte, to assist him in the realization of his idea, and thus laid the foundations for a synthesis of all the arts. The collection includes works by Rembrandt, Hans Arp, Alexander Calder, Lovis Corinth, Jean Fautrier, Gotthard Graubner, Yves Klein, Henri Matisse, Francis Picabia and Kurt Schwitters, as well as Khmer sculptures and archaeological artefacts. Karl-Heinrich Müller was fascinated by the timelessness of these works, and in the Museum Insel Hombroich he created a setting for them in the spirit of the French Impressionist Paul Cézanne's concept of "art parallel with nature".

### The Raketenstation Hombroich

The art collector Karl-Heinrich Müller, founder of Museum Insel Hombroich, bought this disused NATO base in 1994 and added to the existing hangars and bunkers new buildings by Raimund Abraham, Tadao Ando, Erwin Heerich, Dieter Hoffman and Alvaro Siza, converting the former military installation into a location for cultural encounters. Graphic artists, writers and musicians now live and work here. The public buildings host concerts, lectures and exhibitions on contemporary art, photography and architecture.



Raketenstation

## KULTURRAUM INSEL HOMBROICH



Langen Foundation

### Langen Foundation

Seit der Eröffnung 2004 bietet die Langen Foundation dem Publikum die Möglichkeit, Kunst, Architektur und Landschaft in einem Zusammenklang zu erleben. Das von der Sammlerin Marianne Langen initiierte und gestiftete Ausstellungshaus liegt auf einer ehemaligen NATO-Basis inmitten der niederrheinischen Landschaft und wurde von dem japanischen Architekten Tadao Ando entworfen. Grundstein der Langen Foundation ist die Sammlung japanischer Kunst von Viktor und Marianne Langen.

### Kirkeby-Feld

Das nach dem dänischen Künstler Per Kirkeby benannte Areal ermöglicht in fünf Bauten wechselnde Installationen von Kunst. Eine der drei Kapellen ist Per Kirkeby selbst gewidmet, eine weitere zeigt die Fotoinstallation Sonnenstand von Ursula Schulz-Dornburg und in der dritten Kapelle sind Bruno Goller und Positionen zeitgenössischer Künstler zu sehen.

Das Feld-Haus – Museum für Populäre Druckgrafik wird als Dependence des Neusser Clemens Sels Museums genutzt. Das fünfte Gebäude wird von der Sammlung Kahmen genutzt.

### Skulpturenhalle Thomas Schütte Stiftung

Der ambitionierte Bau wurde nach einem Modell von Thomas Schütte erstellt. Modelle für imaginäre Bauten gehörten zu Schüttes frühen Tätigkeitsfeldern, doch blieben sie bis vor wenigen Jahren fiktive poetische Bilder für Leben und Schaffen des Künstlers. Die äußere Erscheinung der Halle ist geprägt von den Holzlamellen, die auf die Außenwand aus Beton aufgebracht sind und die langgezogene Fläche als feingliedriges Gerippe erscheinen lassen. Darüber zieht sich die konkave Schalenform des weithin sichtbaren, vorstehenden Dachs. Die 2016 fertiggestellte Halle ist Ort für Ausstellungen zeitgenössischer Skulpturen.

#### Langen Foundation

Wo | Where: Raketstation Hombroich 1, 41472 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening hours:  
Täglich | Daily: 10–18 Uhr | 10am–6pm  
[www.langenfoundation.de](http://www.langenfoundation.de)

#### Kirkeby-Feld

Wo | Where: Berger Weg, 41472 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening hours:  
Drei Kapellen: April–Oktober, Sonntag & an Feiertagen 12–17 Uhr  
Three Chapels: April–October, Sunday & on public holidays 12am–5pm  
[www.inselhombroich.de](http://www.inselhombroich.de)

#### Skulpturenhalle

Wo | Where: Lindenweg / Ecke Berger Weg, 41472 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening hours:  
Freitag–Sonntag 11–17 Uhr | Friday–Sunday 11am–5pm  
[www.thomas-schuettenstiftung.de](http://www.thomas-schuettenstiftung.de)

## CULTURAL COMPLEX OF HOMBROICH

### The Langen Foundation

Since opening its doors in 2004, the Langen Foundation has been offering the public an opportunity to experience art, architecture and landscape in an atmosphere of balanced harmony. The exhibition centre, initiated and founded by art collector Marianne Langen, is located on a former missile base in the midst of the lower Rhine countryside and was designed by Japanese architect Tadao Ando. Viktor and Marianne's Japanese art collection forms the basis of the Langen Foundation's permanent collection.

### Kirkeby-Feld

This area, named after the Danish artist Per Kirkeby, offers space in five buildings for temporary art exhibitions. One of the "Three Chapels" is dedicated to Per Kirkeby himself, another displays the photographic installation "Sonnenstand" (position of the sun) by Ursula Schulz-Dornburg, while the third chapel contains an exhibition on "Bruno Goller and positions of contemporary artists". The Feld-Haus, a museum for popular graphics prints, serves as a branch of the Clemens Sels Museum, Neuss's main museum.



Kirkeby-Feld

### Skulpturenhalle Thomas Schütte Foundation

The most ambitious building is based on a model by Thomas Schütte. Models for imaginary buildings have been part of Schütte's output since his early career, but had, until recently, remained primarily fictional and poetic reflections of the artist's life and work. Its most distinctive external features are the wooden slatting on the concrete outer wall, lending the elongated surface its delicately ribbed look, and the convex form of the overhanging roof, visible from afar. The hall provides a haven for contemporary art production.



Foto: Nic Tenwiggenhorn

Skulpturenhalle

## CLEMENS SELS MUSEUM NEUSS UND DEPENDENCEN

### Clemens Sels Museum Neuss

Das Clemens Sels Museum Neuss ist ein modernes Mehrspartenhaus mit dem Schwerpunkt Kunst. Insbesondere seine Sammlung zum Symbolismus wird international hoch geschätzt. Darüber hinaus machen die hochkarätigen Werke der Alten Kunst, der Präraffaeliten, des Rheinischen Expressionismus, der Kunst der Naiven sowie der Farbmalerie den Bestand des Hauses einzigartig. Nicht zu vergessen sind auch die Funde aus römischer Zeit, die eindrucksvoll belegen, dass Neuss zu den ältesten Städten in Deutschland gehört. Seine Sammlung verleiht dem Clemens Sels Museum Neuss ein unverwechselbares Profil innerhalb der nordrhein-westfälischen Museumslandschaft.

### Feld-Haus – Museum für Populäre Druckgrafik

Die größte Dependence bildet das 2010 eröffnete Feld-Haus im Kulturraum Hombroich. In dem von Per Kirkeby entworfenem Gebäude werden faszinierende Druckerzeugnisse vor allem aus dem 19. und 20. Jahrhundert präsentiert. Die im Kern von Dr. Irmgard Feldhaus zusammengetragene Sammlung umfasst mittlerweile weit über 5.000 Objekte und zählt zu den umfangreichsten in Deutschland.

### Pavillon „Fossa Sanguinis“

Der Keller ist als römischer „Kybele-Kultkeller“ weit über Neuss bekannt. Diese Deutung kann heute mehr aufrechterhalten werden, da derartige Keller in anderen Kybele-Heiligtümern unbekannt sind und es aus Neuss keinen Hinweis auf die Verehrung dieser Göttin gibt. Über dem Keller wurde ein Pavillon errichtet.

### Ausgrabungen im RomaNEum

Bei Ausgrabungen kam ein einzigartiges Ensemble an Bauresten zutage, in denen sich 2.000 Jahre Stadtgeschichte widerspiegeln. Ein Teil der freigelegten Mauern und Fundamente ist heute dort zu sehen. Text- und Bildtafeln sowie eine Auswahl der zahlreichen Funde illustrieren die Geschichte des Standorts.



Heinrich Campendonk – Selbstbildnis in Oberbayern, 1917  
Hinterglasmalerei, 39,5 x 29,5 cm

## CLEMENS SELS MUSEUM NEUSS AND ITS BRANCHES

### Clemens Sels Museum Neuss

The Clemens Sels Museum is a modern multi-themed institution with art as its main focus. In particular its collection of Symbolist art is highly esteemed internationally. Additionally, top-quality works by Old Masters, by the Pre-Raphaelites and the Rhineland Expressionists, as well as representatives of Naïve art and Color Painting contribute to making the museum's collection a unique one. But we must not forget the impressive finds from the Roman period that show Neuss to be one of the oldest cities in Germany. The holdings of the Clemens Sels Museum Neuss give it a distinctive profile in North Rhine-Westphalia's museum landscape.

### Feld-Haus

The largest branch is the Feld-Haus, opened in 2010, situated in the cultural landscape of Hombroich. In the building designed by Per Kirkeby fascinating print products from four centuries are presented. The collection essentially assembled by Dr. Irmgard Feldhaus comprises far more than 5,000 objects and is one the most comprehensive in Germany.

### “Fossa Sanguinis“ Pavilion

The cellar has become known as the Roman “Kybele Shrine” far beyond of Neuss. Today this meaning is unsustainable as such cellars are unknown with other Kybele sanctuaries and there is no evidence of the worship of the goddess in Neuss. Above the cellar a pavilion was built.

### Excavations in the RomaNEum

During excavations an extraordinary collection of building remains came to light which reflect 2,000 years of city history. A section of the exposed wall and foundations can be seen there today. Text and picture boards as well as a selection of the numerous finds illustrate the history of the site.

#### Clemens Sels Museum Neuss

Wo | Where: Am Obertor, 41460 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening hours:  
Dienstag-Samstag 11-17 Uhr,  
Sonntag & an Feiertagen 11-18 Uhr,  
letzter Donnerstag im Monat 11-20 Uhr,  
erster Sonntag im Monat freier Eintritt  
Tuesday-Saturday 11am-5pm,  
Sunday & on public holidays 11am-6pm,  
last Thursday each month 11am-8pm,  
first Sunday each month entrance free

#### Feld-Haus

Wo | Where: Kirkeby-Feld, Berger Weg 5, 41472 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening hours:  
Samstag-Sonntag 11-17 Uhr  
Saturday-Sunday 11am-5pm

#### Pavillon „Fossa Sanguinis“

“Fossa Sanguinis“ Pavilion  
Wo | Where: Gepaplatz, 41468 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening hours:  
Täglich | Daily: 10-18 Uhr | 10am-6pm

#### Ausgrabungen im RomaNEum

Excavations in the RomaNEum  
Wo | Where: Brückstraße 1, 41460 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening hours:  
Täglich | Daily: 9-18 Uhr | 9am-6pm

Weitere Informationen | Further information:  
[www.clemens-sels-museum.de](http://www.clemens-sels-museum.de)

## KUNST AUF SCHRITT UND TRITT

### Kunst im öffentlichen Raum

Wer sich im Neusser Stadtgebiet bewegt, trifft immer wieder auf Kunst im Park, auf öffentlichen Plätzen oder im Straßenraum. Ob Gegenständliches oder Abstraktes, Gewöhnliches oder Ungewöhnliches: Eine große Anzahl der in Neuss vorhandenen Kunstwerke, Mahnmale, Denkmäler und Erinnerungstafeln stammt von heimischen Künstlern, einige jedoch auch von namhaften internationalen Künstlern.

### Städtisches Atelierhaus

Mitten im geschäftigen Neusser Hafen liegt zwischen Industriebauten und Brachflächen das Städtische Atelierhaus. In der ehemaligen Nudelfabrik (1927-1963) an der Hansastrasse arbeiten 28 Künstlerinnen und Künstler unter einem Dach. Im Ausstellungsraum im Erdgeschoss zeigt das Kulturamt der Stadt Neuss jedes Jahr bis zu sechs Kunstausstellungen.



### Arbeitsplatz Kunst

Wie entsteht ein Kunstwerk? Was macht ein Objekt zur Kunst? Wie sieht es eigentlich in einem Atelier aus? Antworten auf Fragen wie diese gibt das Projekt „Arbeitsplatz Kunst“, bei dem alle zwei Jahre mehr als 150 Kunstschaaffende im gesamten Rhein-Kreis Neuss an einem Wochenende ihre Ateliers öffnen und sich über die Schültern schauen lassen. Eine breite Palette von Ausdrucksformen bildender Kunst ist vertreten: Malerei, Grafik, Skulptur, Installation und Fotografie.

### Museum Kunstraum Neuss

Das Museum Kunstraum Neuss, das 1985 gegründet wurde, fand seine dritte und aktuelle Bleibe in einer ehemaligen Trafostation am Neusser Stadtgarten. Die Galerie widmet sich in Einzel- und Gruppenausstellungen überwiegend zeitgenössischer Kunst: Malerei, Plastik, Installationen, Videokunst, Fotografie und Performance – immer unter dem Gesichtspunkt der Avantgarde-Kunst.

#### Kunst im öffentlichen Raum | Art in public spaces

Wo | Where: Neusser Innenstadt und Stadtteile  
City centre and suburbs  
[www.neuss.de/kultur](http://www.neuss.de/kultur)

#### Städtisches Atelierhaus

##### The municipal studio complex

Wo | Where: Hansastr. 9, 41460 Neuss  
[www.neuss.de/kultur](http://www.neuss.de/kultur)

#### Arbeitsplatz Kunst | Workspace art

Wann | When: 30.06.-01.07.2018  
Wo | Where: Ateliers im Rhein-Kreis Neuss | Artist's studios across the district of Rhein-Kreis Neuss  
[www.arbeitsplatz-kunst.de](http://www.arbeitsplatz-kunst.de)

#### Museum Kunstraum Neuss

Wo | Where: Deutsche Str. 2, 41464 Neuss  
[www.museum-kunstraum-neuss.de](http://www.museum-kunstraum-neuss.de)

## ART WHEREVER YOU LOOK

### Art in public spaces

Anyone moving around in Neuss will come across art everywhere, whether in parks, public spaces or in the streets. Whether representative or abstract, run-of-the-mill or surprising, the vast majority of these art works, memorials, monuments and commemorative plaques are by local artists, though some are by artists from elsewhere.

### The municipal studio complex

In the heart of Neuss's bustling harbour area, amongst industrial buildings and brownfield sites, is the municipal studio complex. 28 artists, both men and women, work under one roof in what was once a pasta factory (from 1927 to 1963) on the Hansastrasse. In the exhibition space on the ground floor the city's cultural department displays up to six exhibitions every year.

### Workspace art

How does a work of art originate? What makes an object into art? What does a studio look like? Answers to such questions will be found in Project "Arbeitsplatz Kunst" (workspace art), in which, on one week-end every two years, over 150 creative artists across the whole district of Rhein-Kreis Neuss throw open their studios and allow visitors to peer over their shoulders. A broad palette of forms of expression in visual art is represented: painting, graphic art, sculpture, installations and photography.

### Museum Kunstraum Neuss

The Museum Kunstraum Neuss, established in 1985, found its third and now permanent home in a former transformer station in the municipal gardens. This gallery is primarily devoted to contemporary art: painting, sculpture, installations, video art, photography and performance, always from an avant-garde perspective.



## TANZ UND THEATER – BÜHNE FREI

### Internationale Tanzwochen

Die Internationalen Tanzwochen Neuss sind ein Forum des zeitgenössischen Tanzgeschehens. In ausgewählten Highlights werden aktuelle Choreographien und Inszenierungen aus der Welt des Tanzes präsentiert. Ein begeistertes Publikum feiert dabei Spitzenklasse-Ensembles wie die Martha Graham Dance Company, Ailey II und das Ballet Hispanico aus New York oder das Hong Kong Ballet.

### Rheinisches Landestheater Neuss

Flaggschiff der Neusser Theater-Flotte ist das Rheinische Landestheater – und das seit 1925. Das junge, spielfreudige Ensemble brilliert in künstlerisch anspruchsvollen Aufführungen. Der Spielplan bietet dabei eine ausgewogene Palette aus Klassikern und neuen Stücken, unterhaltender und ernster Dramatik, Lesungen und Matineen, Theatergesprächen und Sonderveranstaltungen.



### Theater am Schlachthof

Das Theater am Schlachthof (TAS) zeigt als freies Theater seit 1994 Produktionen aus den Bereichen Schauspiel, Kabarett, Kinder- und Musiktheater. Seitdem hat sich das TAS stetig weiterentwickelt, spielt zeitgenössisches Theater sowie Uraufführungen und hat sich durch seine innovative Arbeit einen Namen über Neuss hinaus gemacht.

### Shakespeare Festival

Das alljährlich im Frühsommer stattfindende Shakespeare Festival ist einzigartig. Fans der dramatisch-turbulent-witzigen Stücke des englischen Dichters pilgern aus ganz Deutschland an den Rhein und lassen sich von der Atmosphäre inspirieren. Das Globe Neuss ist ein maßstäblich verkleinerter Nachbau des originalen Globe Theatres, in dem William Shakespeare vor gut 400 Jahren mit seinen Tragödien, Historien und Komödien einst die Menge begeisterte.

#### Internationale Tanzwochen

Wann | When: Oktober-März | October-March  
Wo | Where: Stadthalle Neuss, Selikumer Str. 25, 41460 Neuss  
[www.tanzwochen.de](http://www.tanzwochen.de)

#### Rheinisches Landestheater Neuss The Rhenish Regional Theatre

Wann | When: ganzjährig | all year round  
Wo | Where: Oberstr. 95, 41460 Neuss  
[www.rlt-neuss.de](http://www.rlt-neuss.de)

#### Theater am Schlachthof

Wann | When: ganzjährig | all year round  
Wo | Where: Blücherstr. 31, 41460 Neuss  
[www.tas-neuss.de](http://www.tas-neuss.de)

#### Shakespeare Festival

Wann | When: 07.06.-07.07.2018  
Wo | Where: Globe Theater Neuss, RennbahnPark, 41460 Neuss  
[www.shakespeare-festival.de](http://www.shakespeare-festival.de)

## DANCE AND THEATRE – THE CURTAIN RISES

Ballet Hispanico



### Internationale Tanzwochen

The "Internationale Tanzwochen" are a forum for the contemporary dance scene. The latest choreographies and stage productions from the world of dance are presented in selected highlights. Here an enthusiastic public applauds top-class ensembles like the Martha Graham Dance Company, Ailey II and Ballet Hispanico from New York, or Hong Kong Ballet.

### The Rhenish Regional Theatre

Flagship of the theatre fleet of Neuss is the Rhenish Regional Theatre – since 1925. The young, enthusiastic cast shines at its artistic and ambitious performances. The programme offers a balanced range of classical and new plays, amusing and serious dramas, readings and matinées, theatre dialogues and special events.

### Theater am Schlachthof

The Theater am Schlachthof is an independent theatre which has been hosting productions of plays, cabaret, children's theatre and music theatre since 1994. From then on it has constantly developed its range, staging contemporary drama and first performances, and has made a name for its innovative work far beyond Neuss.

### Shakespeare Festival

The Shakespeare Festival held annually during the early summer is a unique event. Fans of the English bard's dramatic, turbulent and witty works flock from throughout Germany to the Rhine and find inspiration in the local atmosphere. The Neuss's Globe is a reduced-scale replica of the original Globe Theatre, where a good four hundred years ago William Shakespeare wowed his audiences with his tragedies, histories, and comedies.

Tang Shu-Wing Theatre Studio



## FILM UND LITERATUR

### Kino Hitch

Seit mehr als 25 Jahren steht das Arthouse-Kino Hitch mit seinem Retro-Ambiente für anspruchsvolles Programmkinos. Neben Arthouse-Filmen und Filmen mit kulinarischer Begleitung wird ein ausgesuchtes und mehrfach ausgezeichnetes Kinderprogramm gezeigt.

### UCI-Kinowelt

Zwischen Stadtzentrum und Hafen ist das Multiplex-Kino zu finden, das die aktuellen Blockbuster zeigt. Sieben Kinosäle mit THX-Sound und bequemen Sesseln in amphitheater-ähnlichen Sitzreihen bieten Platz für annähernd 1.900 Filmfans.

### Literarischer Sommer

Jedes Jahr von Juli bis Anfang September findet das größte städteübergreifende deutsch-niederländische Literaturfestival am Niederrhein statt. Der Literarische Sommer geht 2018 in die 19. Runde und bietet mit mehr als 30 interessanten Lesungen, Diskussionen und Begegnungen einen Querschnitt der niederländisch- und deutschsprachigen Literatur. Die Veranstaltungen finden u. a. in der Stadtbibliothek Neuss statt.

### Neuss liest ein Buch

Natürlich wird in Neuss das ganze Jahr über gelesen, im September und Oktober aber ein ganz bestimmtes Buch. Dann steht beim rund vierwöchigen städtischen Lesefestival „Neuss liest“ mit etwa 35 Lesungen von Institutionen, Vereinen und Privatpersonen das Werk eines bestimmten Autors im Mittelpunkt.

### Hombroich : Fellowship Literatur & Hombroich : Poesie

Literatur ist ein wesentlicher Bestandteil des kulturellen Spektrums der Stiftung Insel Hombroich. Im Rahmen von „Hombroich : Fellowship Literatur“ verbringen Literaten Arbeitsaufenthalte von mehreren

Wochen auf der Raketenstation Hombroich. Unter dem Namen „Hombroich : Poesie“ begegnen sich Lyriker auf Einladung von Oswald Egger in Hombroich. Öffentliche Lesungen und Vorträge geben Einblicke in ihre Arbeit. Das Literatur- und Kunstinstitut Hombroich gründet auf der literarischen Sammlung Kahmen.



## FILM AND LITERATURE

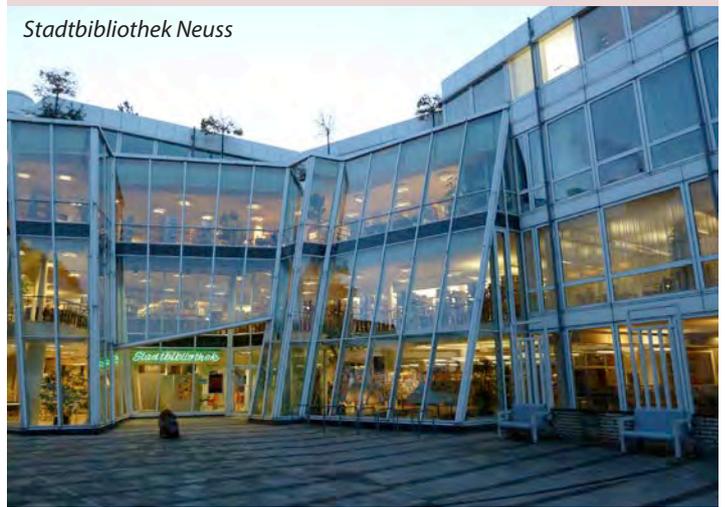
### Kino Hitch cinema

Arthouse-Kino Hitch, with its retro décor, has been dedicated to putting on ambitious programmes for over 25 years. In addition to art-house films and popular films for entertainment, it also runs a carefully-chosen children's programme which has won several awards.

### UCI Cinema World

The multiplex cinema, showing the latest blockbusters, is to be found between the city centre and the harbour. Seven studios with THX sound and comfortable theatre-style seating can accommodate just under 1,900 devotees of film.

Stadtbibliothek Neuss



### Literary Summer

Every summer from July to the start of September the biggest German-Dutch literary festival in the whole Lower Rhine area takes place. The Literary Summer, which will be in its 19th year in 2018, offers over 30 interesting readings, discussions and encounters, featuring a cross-section of literature in Dutch and German. The city library will also be involved in this event.

### Neuss reads a book

Of course reading takes place in Neuss every day of the year, but in September and October the focus is on one particular book. The city's festival of reading, "Neuss liest", lasts four weeks and focuses on the work of a particular author, with some 35 readings by institutions, societies and private individuals.

### Hombroich : Fellowship Literatur & Hombroich : Poesie

Literature is an essential feature of the cultural spectrum at Insel Hombroich. In the context of "Hombroich : Fellowship Literatur" literary figures come and spend several weeks working at the former NATO base at Hombroich. In the "Hombroich : Poesie" group, lyric poets come together to meet at the invitation of Oswald Eggers. Public readings and lectures give an insight into their work. The Hombroich literary and arts institute was founded by the eminent art historian Volker Kahmen, and is based on his collections.

#### Kino Hitch | Kino Hitch cinema

Wo | Where: Oberstr. 95, 41460 Neuss  
www.hitch.de

#### UCI-Kinowelt | UCI Cinema World

Wo | Where: Batteriestraße 7, 41460 Neuss  
www.uci-kinowelt.de

#### Literarischer Sommer | Literary Summer

www.literarischer-sommer.eu

#### Neuss liest ein Buch | Neuss reads a book

Wo | Where: Stadtbibliothek Neuss, Neumarkt 10, 41460 Neuss  
www.stadtbibliothek-neuss.de

#### Hombroich : Fellowship Literatur & Hombroich : Poesie

www.inselhombroich.de

## EPOCHEN DER NEUSSER STADTGESCHICHTE

Neuss gehört zu den ältesten Städten Deutschlands, deren über 2000-jährige Geschichte bis in die Römerzeit zurückreicht. Bereits zur Zeit Kaiser Augustus, um 16 vor Christi Geburt, errichteten die Römer südlich der heutigen Neusser Altstadt ein Militärlager. Aus dem Handelsplatz entwickelte sich im Laufe der Jahrhunderte eine Stadt mit florierendem Wirtschaftsleben, in der sich Tradition und Fortschritt verbinden.



Obertor

### Stadtchronik

**16 v. Chr.:** An der Erftmündung entsteht das erste römische Legionslager.

**1. Jh.:** Erste Zivilsiedlung „Novaesium“ im heutigen Zentrum.

**1021:** Erste Erwähnung als Handelsplatz.

**1050:** Überführung der Gebeine des römischen Tribuns und Märtyrers St. Quirinus von Rom nach Neuss.

**12. Jh.:** Erste Neusser Stadtbefestigung. Landwirtschaft, Getreide-, Vieh- und Weinhandel fördern die Wirtschaftskraft.

**1209:** Grundsteinlegung für den Bau der Basilika St. Quirin durch Magister Wolbero.

**1474/75:** Erfolgreiche Belagerung durch Karl den Kühnen. Für den erfolgreichen Widerstand bestätigt und erweitert Kaiser Friedrich III. bestimmte Privilegien der Stadt Neuss, u.a. die Rechte einer Hansestadt, das Recht der Münzprägung und das Recht, den goldenen Reichsadler im Wappen zu führen.

**1586:** Großer Stadtbrand – Zerstörung der Stadt zu mehr als zwei Drittel.

**1741-42:** Brand der Basilika St. Quirin – Wiederaufbau mit Kuppel und Standbild des Hl. Quirinus.

**1794-1814:** Neuss unter französischer Herrschaft.

**1815:** Neuss kommt zum Königreich Preußen.

**1835:** Ausbau des Rhein-Erft-Hafens.

**1888-1900:** Systematische Ausgrabungen des ersten römischen Kastells.

**Ab 1890:** Umfangreiche Industrieansiedlungen, zahlreiche Firmengründungen und Erweiterung des Stadtgebietes.

**1939-44:** Zweiter Weltkrieg: Schwerste Beschädigungen am historischen Rathaus, an mittelalterlichen Bürgerhäusern und an der Basilika St. Quirin.

**1963:** Neuss wird mit 100.000 Einwohnern Großstadt.

**1984:** Die Stadt begeht ihre 2.000-Jahr-Feier.

**Heute:** Florierender Wirtschaftsstandort, ca. 160.000 Einwohner.

### Stadtarchiv der Stadt Neuss

Das Stadtarchiv ist das historische Gedächtnis der Stadt Neuss und hat sich der Bewahrung, Erschließung, Bereitstellung und Vermittlung der reichen historischen Überlieferungen verschrieben.

#### Stadtarchiv der Stadt Neuss | City archive of Neuss

Wo | Where: Oberstraße 15, 41460 Neuss  
[www.stadtarchiv-neuss.de](http://www.stadtarchiv-neuss.de)

## EPOCHS OF NEUSS'S HISTORY

Neuss is one of the oldest cities in Germany, its beginnings dating back 2,000 years to the time of the Roman Empire. As early as 16 BC, during the reign of Emperor Augustus, the Romans set up a military camp south of what is now the old part of Neuss. Over the centuries this trading post has become a city with a thriving economy where tradition and progress go hand in hand.

### City chronicle

**16 BC:** A Roman fortress is built near the confluence of the Erft and the Rhine rivers.

**1st c.:** First civilian settlement called "Novaesium" on the site of today's city.

**1021:** First reference as a trading post.

**1050:** Transfer of the remains of the Roman tribune and martyr St Quirinus from Rome to Neuss.

**12th c.:** First fortification around Neuss. Agriculture, cereals, cattle and wine trade boost the community's economy.

**1209:** Laying of the foundation stone of the Basilica of St. Quirinus by master-builder Wolbero.

**1474/75:** Unsuccessful siege by Charles the Bold. Emperor Frederick III confirmed and extended certain privileges to the city of Neuss in recognition of its successful resistance. These included the rights of a Hansa city, the right to mint coinage and the right to include the imperial golden eagle in its coat of arms.

**1586:** Big fire destroys more than two-thirds of the town.

**1741-42:** Basilica of St Quirinus severely damaged by fire. Rebuilt with dome and statue of St Quirinus.

**1794-1814:** Neuss under French rule.

**1815:** Neuss becomes part of Prussia.

**1835:** Enlargement of the port facilities.

**1888-1900:** Systematic excavation of the first Roman stronghold.

**From 1890:** Extensive industrial settlement, numerous company foundations and expansion of the city area.

**1939-44:** Second World War: Severe damage to the historical town hall, to medieval town houses and to the Basilica of St Quirinus.

**1963:** Neuss becomes major city. Approximately 100,000 inhabitants.

**1984:** Celebration of the 2,000-year-anniversary.

**Today:** Neuss is a thriving business centre. Approximately 160,000 inhabitants.



Foto: Erika Römer

### City archive of Neuss

The city archive is Neuss's store of historical memories and is devoted to their preservation, explanation and interpretation, and to making this rich archive of material available when requested.

## ZEUGNISSE DER NEUSSER STADTGESCHICHTE

Noch heute erzählen zahlreiche historische Funde und Bauwerke von der abwechslungsreichen Vergangenheit der alten Quirinus-Stadt. Prachtvolle Kirchen, winkelige Gassen, wehrhafte Türme, schützende Mauern, Oasen der Ruhe und Plätze voller Leben: In Neuss gibt es viel zu entdecken!

### Basilika St. Quirin (1209-1230)

Das Wahrzeichen der Stadt ist eine der bedeutendsten spätromanischen Kirchen am Niederrhein. Im Laufe der Zeit erfuhr der Wolbero-Bau wesentliche Veränderungen, die größte durch einen Brand im Jahr 1741. Die barocke Kuppel ist mit dem Standbild des Hl. Quirinus versehen. 2009 wurde die Kirche von Papst Benedikt XVI. in den Stand einer „basilica minor“ erhoben.



Obertor

### Obertor (um 1200)

Das stattliche Obertor mit Obertorkapelle ist neben dem Windmühlen- und Blutturn Teil der mittelalterlichen Stadtbefestigung und der einzig noch erhaltene Torbogen. Als Teil des angegliederten Clemens Sels Museums beherbergt das alte Stadttor Sammlungen zur römischen und mittelalterlichen Geschichte.

### Epanchoir (1809-1811)

Mit dem Bau einer Wasserstraße zwischen Rhein und Maas, dem „Grand Canal du Nord“, initiierte Napoleon Bonaparte ein ehrgeiziges, allerdings nie vollendetes Projekt. An der Kreuzung

des Nordkanals mit der Obererft entstand ein vorher noch unbekanntes technisches Bauwerk, das sog. Epanchoir. Im Jahr 2016 wurde dieses Bauwerk aufwändig restauriert und gehört nun zu den Schätzen historischer Sehenswürdigkeiten.

### Hafen (19. Jh.)

Im Mittelalter war der Neusser Hafen wichtiger Umschlagplatz und Motor für den industriellen Aufschwung der Stadt. In den letzten Jahren hat v. a. das Hafenbecken 1 eine optische Aufwertung erfahren. Dort finden mehrmals jährlich Fischmärkte statt und die Promenade lädt zum Flanieren ein.

### Zeughaus (Mitte 17. Jh.)

Einst nutzten die Franziskaner-Observanten das Gebäude als Kirche und Kloster. Nach der Säkularisation diente das Kirchenschiff als Militärzeughaus, also als Lagerstätte für Waffen. Daher rührt auch der Name des Gebäudeensembles, das heute als Stätte für Konzerte und Veranstaltungen genutzt wird.

## VISUEL EVIDENCE OF NEUSS'S HISTORY

Today, archeological finds and historical buildings continue to reflect the eventful and varied past of the ancient city of St Quirinus. Magnificent churches, narrow streets and alleys, fortified towers and protective city walls, oases of tranquillities and squares full of life: There is much to discover in Neuss!

### The Basilica of St Quirinus (1209-1230)

This basilica, the city's outstanding monument, is one of the most important late Romanesque churches in the whole of the Lower Rhineland. The work of 13th-century master-builder Wolbero, it underwent significant alterations, especially after suffering a fire in 1741. The baroque dome is topped by a statue of St Quirinus. The church was raised to the status of basilica minor by Pope Benedict XVI in 2009.

### Obertor (c. 1200)

The imposing Obertor and its chapel are, together with the "windmill and blood tower", surviving relics of the city's mediaeval fortifications. It is the only entry archway still extant. The old city gate forms part of the adjacent Clemens Sels Museum and houses a collection of artefacts from Roman and mediaeval history.

### Epanchoir (1809-1811)

With the construction of the "Grand Canal du Nord", a waterway between the Rhine and the Maas, Napoleon initiated an ambitious project which, however, remained unfinished. A technically innovative hydraulic installation, the "épanchoir", was constructed at the confluence of the canal and the upper Erft. This underwent a thorough restoration in 2016 and is now one of the city's treasured historic sights.

### Harbour (19c.)

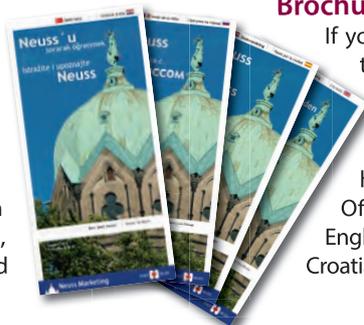
In the Middle Ages Neuss's harbour was an important trading centre and a driving force behind the city's industrial development. In recent years the Hafenbecken 1 section has been the focus of visual enhancement. Fish markets take place there several times a year and the promenade is a popular choice for a stroll.

### Zeughaus (mid 17c.)

This building was once used by adherents of the Franciscan order as a church and monastery. After it was deconsecrated the nave was used as a military arsenal to store weapons. Hence the name of the building complex, which is now used as a venue for concerts and other functions.

### Broschüre „Neuss entdecken“

Wer sich individuell auf Stadterkundung begeben möchte, um die Sehenswürdigkeiten kennenzulernen, kann auf die Broschüre „Neuss zum Entdecken“ zurückgreifen. Der kleine Leitfaden erklärt anschaulich alle Sehenswürdigkeiten und vermittelt Wissenswertes zur Stadtgeschichte. Erhältlich ist er in der Tourist Information Neuss in den vier Sprachkombinationen Deutsch-Englisch, Französisch-Russisch, Niederländisch-Spanisch und Türkisch-Kroatisch. Schutzgebühr: 0,50 €



### Broschüre "Discovering Neuss"

If you wish to set off on your own discovery tour to see the main sights of Neuss, get yourself a copy of the brochure "Discovering Neuss". This little guide explains everything clearly and tells you what you need to know about its history. It is available at the Tourist Information Office in four language combinations: German-English, French-Russian, Dutch-Spanish and Turkish-Croatian. License fee: 0,50 €

## STADTERKUNDUNGEN UND THEMENTOUREN

Stadtführungen sind die beste Wahl, um Stadtgeschichte zu schnuppern bzw. zu vertiefen. Geschulte Gästeführer zeigen und erklären dabei, was die Stadt Neuss so liebenswert macht. Eine breite Themenpalette wird geboten für Groß und Klein, für Neubürger und Einheimische, für Schulen und Vereine, für Tagungsteilnehmer und Betriebsausflügler, für Tages- und Übernachtungsgäste.



### Neuss Tour

Eine große Vielfalt an historischen Themenführungen für Einzelpersonen und Kleingruppen gibt es regelmäßig verteilt über das gesamte Jahr. An jedem ersten Samstag im Monat (nicht an Feiertagen) steht ein historischer Stadtrundgang auf dem Programm, der zu den wichtigsten Zeugnissen der Neusser Stadtgeschichte führt. Das imposante Wahrzeichen von Neuss, die Basilika St. Quirin, und die neugotische Hallenkirche St. Marien werden an mehreren Terminen im Jahr besichtigt. Weitere stadthistorische Themen sind beispielsweise die Römerzeit, berühmte Töchter und Söhne der Stadt, ein Kneipenbummel und das Schützenwesen.

### Segway-Touren

An ausgewählten Sonn- und Feiertagen im Jahr gibt es Stadtgeschichte gepaart mit Fahrspaß pur. Dann geht es auf den elektrisch betriebenen Zweirädern scheinbar mühelos schwebend auf Sightseeing-Tour. Zur Auswahl stehen zwei Thementouren, zum einen durch Neusser Gassen und Gärten in der Innenstadt und zum anderen durch die innerstädtische Hafenanlage.



### Führungen für Kinder und Jugendliche

In den Sommerferien gibt es spannende und altersgerechte Themenführungen für die jüngsten Stadt-Historiker. Zum Beispiel führt Christian Wierstraet – Stadtschreiber aus dem Mittelalter – im authentischen Gewand durch eine längst vergangene Zeit. Führungen zu unterschiedlichen stadthistorischen Themen wie die Römerzeit oder das Mittelalter sind das gesamte Jahr über zu individuellen Terminen buchbar.

## CITY EXPLORATIONS AND THEMATIC TOURS

Guided tours are the best choice if you want to delve into the city's history or increase your knowledge of it. Trained guides show and explain what it is that makes Neuss so attractive. A broad spectrum of themes is on offer for young and old, for new inhabitants and natives, school students and societies, conference attendees and business delegates, and for visitors coming for the day or overnight.

### Neuss Tour

A great abundance of themed historical tours for individuals and small groups is on offer regularly throughout the year. On every first Saturday of the month, except on public holidays, the programme includes a walking tour covering the most important visual evidence of Neuss's history. Its most imposing symbols, the basilica of St Quirin and the neo-Gothic hall church of St Mary, are visited on several occasions each year. Examples of further themes important in Neuss's history are the Roman age, famous sons and daughters of the city, a pub crawl, and the long tradition of the "Neusser Schützen" (riflemen or marksmen).

### Segway Tours

On selected Sundays and public holidays the city's history is paired with the sheer pleasure of travel. Then these electrically-powered two-wheeled scooters can set off on an apparently effortless sightseeing tour. There is a choice of two themed tours, one taking in inner-city alleyways and gardens, the other focusing on the inner harbour area.

### Guided tours for children and young people

During the summer holidays our youngest civic historians can participate in exciting themed tours geared to their age. For example, Christian Wierstraet, a medieval town clerk dressed in authentic costume, guides them through a long-forgotten time. Tours on various themes to do with the city's history, such as the time of the ancient Romans or the Middle Ages, are bookable throughout the year at individually requested times.



### Tour of the harbour

The inner harbour can look back on a tradition several centuries old. Its roots lie in Roman times, in the Middle Ages it was an important trading centre, and in the second half of the 19th century it experienced an economic uplift because of industry and its mills. Its appearance today is characterised by old warehouses, mills with a long tradition and architecturally attractive civic buildings. This circular walking tour offers exceptional views of the city's silhouette, so don't forget your camera!



### Hafenrundgang

Der innerstädtische Hafen blickt auf eine jahrhundertelange Tradition zurück. Seine Wurzeln hat er in römischer Zeit. Im Mittelalter war er bedeutender Handelsplatz. In der zweiten Hälfte des 19. Jahrhunderts erlangte er durch die industriellen Mühlen wirtschaftlichen Aufschwung. Das heutige Bild wird geprägt von alten Speichergebäuden, traditionsreichen Mühlenbetrieben und architektonisch ansprechenden Städtebauten. Ein Rundgang, auf dem sich besondere Perspektiven auf die Stadtsilhouette ergeben und somit die Kamera nicht fehlen darf!

### Hanse, Händler, Hoheitsrechte

Die Stadt Neuss erlangte großen wirtschaftlichen Aufschwung zu Zeiten der historischen Hanse, indem sie regen Fernhandel mit den Niederlanden und Norddeutschland betrieb. Ein historischer Rundgang durch den Stadtkern verbindet alte hanseatische Aktivitäten mit Aufgaben und Zielen der neuzeitlichen Hanse. Teil der Tour ist die Genussprobe einer kulinarischen Köstlichkeit.



### Kulinarisch-kulturelle Führungen

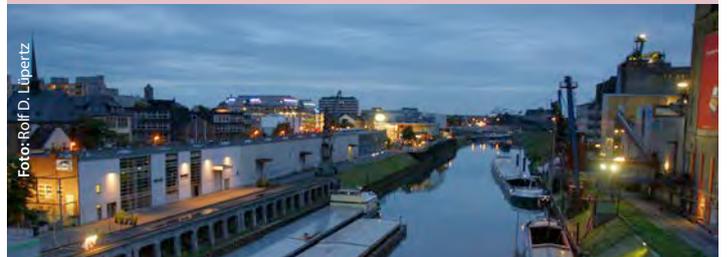
Stadtführungen mit gastronomischer Einkehr verbinden Historie mit Kulinarik: Rheinische Häppchen, regionale Köstlichkeiten, Bier- und Weinproben verwöhnen den Gaumen, während es für die Ohren kurzweilige Anekdoten aus dem historischen Nähkästchen gibt.

### Barrierearme Führungen

Für Rollstuhlfahrer und Personen mit eingeschränkter Mobilität gibt es einen Rundgang zu den Sehenswürdigkeiten, der speziell auf diesen Personenkreis zugeschnitten ist. Treppen und steile Rampen werden bei dieser Tour durch den Stadtkern vermieden. Eine weitere Führung richtet sich an blinde und sehbehinderte Menschen. Bei einem kleinen Rundgang in und um die Basilika St. Quirin werden Zeugnisse der Neusser Geschichte erkundet, die mit den Händen erfasst werden können. Dazu zählen u. a. das Schützenportal, die Statue des Hl. Jakobus und das bronzene Stadtmodell auf dem Münsterplatz.

### Hansa, merchants, sovereign rights

The city of Neuss experienced a great economic upsurge in the heyday of the historic Hanseatic League, with flourishing long-distance trade with the Netherlands and North Germany. A circular history-based walk through the heart of the city links the old Hanseatic activities and the undertakings and aims of the new Hanse. The tour includes a session of sampling a particular culinary speciality.



### Culinary-cultural city tours

City tours with a gastronomic slant combine history with cuisine. The palate is treated to tasting Rhenish titbits, regional delicacies and the local beer and wine, while for the ears there are comic and curious anecdotes.

### Guided tours without impediments

For wheelchair customers and people with limited mobility there is a specially designed guided walk to cover the interesting sites. Steps and steep ramps are avoided in this tour of the heart of the city.

A further tour is tailored to suit blind people or the visually impaired. In a short tour in and around the basilica of St Quirin, items from the city's history that can be handled are sought out, for instance the marksmen's metal plaque on the south door of the basilica, the statue of St James and the bronze relief map of the city in the Münsterplatz.

### Stadterkundungen und Themenführungen City explorations and thematic tours

Alle Informationen zu Stadtführungen gibt es unter:  
Further information is available at:  
[www.neuss-marketing.de/tourismus/stadtfuehrungen](http://www.neuss-marketing.de/tourismus/stadtfuehrungen)

Terminauskünfte, Beratung und Buchung | Enquiries, advice and booking:  
Tourist Information Neuss, Büchel 6, 41460 Neuss  
Telefon +49 2131 4037795  
[tourist-info@neuss-marketing.de](mailto:tourist-info@neuss-marketing.de)

## TRADITIONEN PFLEGEN

### Rheinisches Schützenmuseum mit Joseph-Lange-Schützenarchiv

Das Schützenwesen im Rheinland und in Neuss ist lebendig wie nie zuvor. Davon kann sich jeder bei einem Besuch der vielen Schützenfeste selbst überzeugen. Wer sich für die Geschichte dieser 700-jährigen Tradition interessiert, sollte das Rheinische Schützenmuseum Neuss besuchen. Hier wird das Schützenwesen in Vergangenheit und Gegenwart abwechslungsreich präsentiert. Die vielen Facetten des Schützenwesens spiegeln sich in den ausgestellten Objekten: Königsketten und Pokale, Orden und Urkunden, Blumenhörner und Ballkleider zeigen die historischen Wurzeln und die aktuellsten Entwicklungen auf. Zu sehen sind alle Uniformen des Neusser Regiments sowie vieler weiterer Vereine im Rheinland.



Ergänzt wird die Ausstellung durch Fotos, Filme und Hörstationen. Zusätzlich zur Dauerausstellung gibt es in jedem Jahr mehrere Sonderausstellungen und Aktionstage. Das an das Museum angegliederte Joseph-Lange-Schützenarchiv verfügt zudem über eine umfangreiche Sammlung historischer Dokumente und unterstützt Interessierte bei Fragen zu unterschiedlichsten Aspekten des Schützenwesens.

Untergebracht ist das Schützenmuseum im Haus Rottels, einem historischen Kaufmannshaus aus dem frühen 19. Jahrhundert. Mit seinen mit Stuck verzierten Decken und Kronleuchtern vermittelt es einen Eindruck von der Zeit, als der Neusser Bürger-Schützen-Verein 1823 gegründet wurde.

### Rheinisches Schützenmuseum mit Joseph-Lange-Schützenarchiv | The Rhineland Riflemen's Museum

Wo | Where: Haus Rottels, Oberstraße 58-60, 41460 Neuss  
[www.rheinisches-schuetzenmuseum.de](http://www.rheinisches-schuetzenmuseum.de)

## MAINTAINING TRADITIONS

### The Rhineland Riflemen's Museum

What strikes visitors to the Riflemen's Festival in Neuss and in the Rhineland is just how alive the tradition of such festival still is. Those who are interested in the history of the 700-year tradition should pay a visit to the Rhineland Riflemen's Museum. The riflemen tradition is being displayed in both past and present.

The Riflemen's Museum reflect the many facets of this topic: the chains of honour of the "kings" and trophies, medals and certificates, the flower horns and the ball gowns, illustrating both its historical roots and the latest developments and changes the tradition has undergone. In addition, a complete display of uniforms of the regiment can be seen.

A large and interesting collection of historical photographs, films and audio stations complete the exhibition. In addition to the permanent exhibition there are several special exhibitions and days of action every year. The Joseph Lange archive, which is part of the museum, has an extensive collection of historical documents and supports in all questions to aspects of riflemen's sphere of activities.

The Riflemen's Museum is located in Haus Rottels, a historic merchant's house from the early 19th century, whose stuccoed ceilings and chandeliers are reminiscent of the time, when the Bürger-Schützen-Verein of Neuss was established.



Fotos: Rheinisches Schützenmuseum Neuss



## Das Neusser Bürger-Schützenfest

In Neuss gelten andere Jahreszeiten als im übrigen Nordrhein-Westfalen: Zusätzlich zu den bekannten vier Jahreszeiten kommt in der Quirinus-Stadt das große Neusser Bürger-Schützenfest am letzten Wochenende im August hinzu, bei dem mehr als 7.700 Schützen und Musiker aktiv teilnehmen. „Bis Schützenfest“ – diese Verabredung ist mehr als eine Floskel. Das Fest, bei dem die ganze Familie mitfeiert, lockt viele ehemalige Neusser aus aller Welt in die alte Heimat. Festumzüge, bei denen die Schützen durch die Straßen der Stadt marschieren, das bunte Treiben auf der Festwiese, die feierlichen Bälle am Abend und Besuche auf der Kirmes runden das Angebot zum Neusser Schützenfest ab. Und wenn das Fest vorüber ist, freuen sich alle Beteiligten darauf, in weniger als zwölf Monaten wieder sagen zu können: „Bis Schützenfest“.

## Schützenglockenspiel

Im Giebel des Vogthauses auf dem Münsterplatz befindet sich seit 1974 ein Glockenspiel mit Schützenfiguren. Das Ensemble besteht aus 27 Figuren, zwei Pferden und einer Kanone, die auf Schienen befestigt sind und die einzelnen Korps des Neusser Schützenregiments darstellen. Mehrmals am Tag öffnen sich die Giebeltore. Dann paradieren die holzgeschnitzten Figuren am Schützenkönig und zwei Edelknaben vorbei und ein Melodienreigen beginnend mit dem Lied „Tochter Zion, freue Dich“ erklingt. Da leuchten nicht nur Kinderaugen!

### Neusser Bürger-Schützenfest The Riflemen's Festival

Wann | When: 24.08.-28.08.2018 (23.08.-27.08.2019)  
www.schuetzenfest-neuss.com

Geschäftsstelle des Neusser Bürger-Schützen-Vereins  
Office of the Bürger-Schützen-Verein of Neuss  
Wo | Where: Haus Rottels, Oberstraße 58-60, 41460 Neuss  
Öffnungszeiten | Opening hours:  
Ganzjährig Mittwoch 9-12 Uhr  
16.07.-24.08.2018: Montag-Freitag 9-12.30 Uhr & 14-17.30 Uhr,  
Samstag 9-12.30 Uhr  
25.08.2018: 9-12 Uhr  
Every Wednesday 9am-12pm  
16.07.-24.08.2018: Monday-Friday 9am-12.30pm & 2am-5.30pm,  
Saturday 9am-12.30pm  
25.08.2018: 9am-12pm

### Schützenglockenspiel The carillon with figures of riflemen

Wann | When:  
Täglich | Daily: 11 Uhr, 15 Uhr & 17 Uhr | 11am, 3pm & 5pm  
Wo | Where: Vogthaus, Münsterplatz 10, 41460 Neuss  
www.verkehrsverein-neuss.de

## The Riflemen's Festival

Neuss has different seasons to the rest of North Rhine-Westphalia. In the city of St Quirinus, in addition to the well-known four seasons of the year, there comes one other. On the last weekend in August, 7,700 riflemen and musicians take part in Neuss's Riflemen's Festival. "See you at the Riflemen's Festival!" – This is more than just an empty phrase. Whole families come together, and many ex-Neuss people are lured back to their home town from all around the world. What's on offer during the Riflemen's Festival in Neuss is rounded off by parades, where the different regiments march through the streets of the city, by the happy hustle and bustle on the festival green, by the formal balls in the evening and the funfair. Once the festival is over, all those involved are looking forward, in less than twelve months away, to say again "See you at the Riflemen's Festival!"



Schützenglockenspiel

## The carillon with figures of riflemen

In the gable of the Vogthaus (town hall equivalent) on the Münsterplatz there has been a carillon featuring figures of riflemen since 1974. The ensemble consists of 27 figures, two horses and a cannon, all secured on rails, representing the various individual corps of Neuss's regiment of riflemen. The gable doors open several times a day, and the carved wooden figures then parade past the champion rifleman and two patrician youths, while a medley of tunes rings out, starting with Handel's "See the conquering hero comes". It's not only children's eyes that light up!

## ENTDECKERGLÜCK FÜR FAMILIEN

Schon für die jüngsten Stadt-Entdecker bietet Neuss einen bunten Mix an kulturellen und sportlichen Aktivitäten. Hier sind ein paar Hits und Tipps für Kinder und Jugendliche zusammengefasst.

### Bewegte Bilder

In der Theaterreihe „Wundertüte“ für Kinder von 4 bis 8 Jahren kommen Theaterleute, Marionetten- und Puppenspieler mit Geschichten zum Staunen und Mitspielen in den Kulturkeller. In der Adventszeit lädt die Puppenspielreihe „Wir warten auf's Christkind“ Kinder ab 3 Jahren ein. Das Rheinische Landestheater und das Theater am Schlachthof entführen das junge Publikum mit Aufführungen in die Theaterwelt. Die Musikschule Neuss und das Kulturforum Alte Post zeigen jedes Jahr eine eigene Musicalproduktion im Globe Theater im RennbahnPark. Alle zwei Jahre in der Adventszeit präsentiert der Neusser Schlittschuh-Klub eine fantastische Märchen-Eislauf-Revue auf Schlittschuhkufen. Das „Kino Kunterbunt“ im Hitch bietet mit ausgesuchten Kinderfilmen ein abwechslungsreiches Kinoerlebnis für Kinder ab 6 Jahren.

### Geschichte erleben und entdecken

Das Clemens Sels Museum Neuss hält viele spannende Angebote für Kinder ab 3 Jahren bereit: Audioguide für Kinder, digitales Museumsquiz mit dem Smartphone, Ferienspaß oder eine Geburtstagsfeier im Museum. Pädagogische Angebote für die jüngsten Museumsbesucher bietet auch das Rheinische Schützenmuseum im Haus Rottels. Altersgerechte Stadtführungen zu verschiedenen stadtgeschichtlichen Themen eignen sich besonders für Kindergeburtstage, Schulausflüge und Projektstage.

### Spiel, Sport und Freizeitspaß

Der Barfußpfad an der Erft ist ein besonderes Naturerlebnis für Kinder. Auf 17 verschiedenen Erlebnisfeldern werden die Füße u. a. von Rindenmulch, Kieselsteinen und Muscheln angeregt und verwöhnt. Für Familien bietet der RennbahnPark Neuss in der Innenstadt viele Möglichkeiten der Freizeitgestaltung: Grillstationen, Beachvolleyballfeld, Skateranlage, Boulebahn und ein Discgolf-Parcours mit 18 Bahnen. Die Schwimmbäder der Stadtwerke Neuss bieten das gesamte Jahr über puren Badespaß. In der kalten Jahreszeit von September bis Ostern läuft die Schlittschuhsaison in der Eissporthalle. Nicht nur im Winter, sondern an 365 Tagen im Jahr gibt es in der JEVER FUN SKIHALLE Neuss Schneevergnügen für Kinder aller Altersstufen. Spannende Aktivspiele für kleine und große Fußballverrückte mit und ohne Fußballerfahrung gibt es seit Sommer 2017 beim FunFußball an der Skihalle.

Kindertheater „Wundertüte“ und „Wir warten auf's Christkind“  
Children's theatre • [www.neuss.de](http://www.neuss.de)

Rheinisches Landestheater Neuss | The Rhenish Regional Theatre  
[www.rft-neuss.de](http://www.rft-neuss.de)

Theater am Schlachthof • [www.tas-neuss.de](http://www.tas-neuss.de)

Musicalproduktion | Musical production  
[www.neusser-musicalwochen.de](http://www.neusser-musicalwochen.de)

Märchen-Eislauf-Revue | Fairytale-skating revue • [www.nsk-neuss.de](http://www.nsk-neuss.de)

Clemens Sels Museum Neuss • [www.clemens-sels-museum-neuss.de](http://www.clemens-sels-museum-neuss.de)

Rheinisches Schützenmuseum Neuss | The Rhineland Riflemen's Museum  
[www.rheinisches-schuetzenmuseum.de](http://www.rheinisches-schuetzenmuseum.de)

Stadtführungen | Guided tours  
[www.neuss-marketing.de/tourismus/stadtfuehrungen](http://www.neuss-marketing.de/tourismus/stadtfuehrungen)

Barfußpfad | Barefoot path • [www.verkehrsverein-neuss.de](http://www.verkehrsverein-neuss.de)

RennbahnPark mit Sportangebot  
RennbahnPark and its sporting facilities  
[www.neuss-marketing.de](http://www.neuss-marketing.de)

Schwimmbäder und Eissporthalle | Swimming pools and ice rink  
[www.stadtwerke-neuss.de](http://www.stadtwerke-neuss.de)

JEVER FUN SKIHALLE Neuss • [www.allrounder.de](http://www.allrounder.de)

## HAVE FUN MAKING DISCOVERIES WITH THE FAMILY

Neuss offers a colourful range of cultural and sporting activities to attract even the youngest explorers. Here are a few favourites and tips to appeal to children and youngsters.

### Moving pictures

The theatre series “Wundertüte” (bag of surprises) for children aged four to eight brings in theatre people, marionette and puppet presenters with stories to astonish and play along with in the “culture cellar”. During Advent there is a series of puppet plays called “Wir warten auf's Christkind” (“We await the Christ-child”) for children from age three. Productions at the Rheinisches Landestheater and the Theater am Schlachthof entice youngsters into the world of the thespians. Every year Neuss's music school and the Kulturforum Alte Post put on their own musical production in the Globe Theatre in the RennbahnPark, and every other year during Advent the Neuss skating club presents a fantastic fairytale revue on ice. And in Hitch the “Kino Kunterbunt” runs specially selected children's films to make up a varied movie experience for children from age six.



Foto: Britta Schüssling

### Discover history at first hand

Children of three and over will find many exciting things to stimulate them at the Clemens Sels Museum: children's audio guides, digital quizzes to be completed by smartphone, fun for the holidays, and they can even celebrate their birthday here. Educational programmes for the youngest visitors can also be found at the Riflemen's Museum in Haus Rottels. Walking tours tailored to suit young ages and covering various themes connected with the city's history, are particularly suitable for children's birthdays, school visits and class projects.

### Games, sport and leisure

The Barfußpfad (barefoot path) along the Erft is a special delight for children who enjoy nature. The feet are stimulated and indulged on 17 different surfaces including bark chips, gravel and shells. For families the RennbahnPark offers many ways of structuring their leisure time: barbecues, beach volleyball court, skating rink, boules court and an 18-hole disc golf course. The swimming baths of the city's department of works (Stadtwerke) offer enjoyment all year round. During the cold season, from October to Easter, ice-skating is available at the indoor ice rink. Not only in the winter but every day of the year there is fun in the snow for children of all ages at the indoor ski facility (Skihalle). Since summer 2017 exciting action games for the football-mad, whether experienced players or not, has been on offer with the FunFußball at the Skihalle.



### Der Kinderbauernhof der Stadt Neuss

Wie lang muss ein Huhn brüten, bis ein Küken schlüpft? Wie viel Milch kann eine Kuh am Tag geben? Wie nennt man das Zuhause von Bienen? Fragen, auf die bei einem Besuch auf dem Kinderbauernhof der Stadt Neuss im Stadtteil Selikum mit Sicherheit Antworten zu finden sind.

In der romantischen Atmosphäre der historischen Hofanlage lässt sich nicht nur dieses Wissen anreichern, sondern es bietet sich auch die Gelegenheit vom hektischen Alltagsgeschehen eine Auszeit zu nehmen. Ob ein Spaziergang, die Beobachtung typischer Bauernhoftiere, ein Besuch der Ausstellungen, Toben auf dem großen Kinderspielplatz, gemeinsames Picknicken oder die Teilnahme am pädagogischen Programm: Den Möglichkeiten sind bei fast jedem Wetter und für alle Altersgruppen kaum Grenzen gesetzt.

Vor fast 40 Jahren wurde der Kinderbauernhof mit der Absicht ins Leben gerufen, Kindern den Kontakt zur Landwirtschaft mit heimischen Nutztieren zu ermöglichen, die Herkunft von Getreide, Kartoffeln und Gemüse als Grundnahrungsmitteln anschaulich zu erklären und so auch den passenden Umgang damit zu fördern.

Eine Besichtigung der benachbarten Corneliuskapelle, ein Spaziergang entlang der Erft oder ein Besuch des Selikumer Parks mit dem Damwildgehege bilden eine schöne Ergänzung zum Kinderbauernhof. Im Selikumer Park befindet sich auch das Arboretum, ein Baummuseum, das eine Sammlung von Pflanzen aus der voreiszeitlichen Vegetation des hiesigen Raums zeigt.



Foto: Florian Rödermond

### The Children's Farm in Neuss

How long does a hen have to sit on her eggs before a chick hatches out? How much milk can a cow give in a day? What's the name for a home for bees? Questions that are sure to be answered by a visit to the children's farm in Neuss's Selikum district.

In the romantic atmosphere of this historic farm complex, not only can this knowledge be enriched, but there is also the chance to take a break from the hectic pace of everyday life. Whether taking a stroll, watching typical farm animals, visiting the exhibitions, letting off steam in the large playground, picnicking together or taking part in educational programmes, the choice is almost endless in any weather and for all age groups.

The children's farm was created almost forty years ago with the aim of enabling children to experience contact with farming with indigenous working animals, and of explaining the origins of cereals, potatoes and vegetables as basic foodstuffs and thus encouraging appropriate responses to all these concepts.



Arboretum

A visit to the nearby Cornelius chapel, a walk along the river Erft or a visit to the Selikum Park with its fallow deer enclosure all offer a lovely complement to the children's farm. In the Selikum Park there is also the arboretum, a tree museum that exhibits a collection of plants descended from pre-ice age vegetation and still growing here which have been shown to have contributed to the formation of the region's brown coal. From deciduous cypress to sequoia, and from ginkgo to Chinese redwood, trees important in the history of the Earth flourish here as living specimens.

### Kinderbauernhof der Stadt Neuss The Children's Farm in Neuss

Wo | Where: Nixhütter Weg 141, 41466 Neuss  
www.kinderbauernhof-neuss.de

Öffnungszeiten | Opening hours:

Täglich | Daily: 9-18 Uhr | 9am-6pm

Ausstellungen | Exhibitions:

Montag-Freitag 10-17 Uhr & Samstag-Sonntag 11-17 Uhr

Monday-Friday 10am-5pm & Saturday-Sunday 11am-5pm

## SATTELFEST – MIT DEM RAD UNTERWEGS

„Dort wo die Erft den Rhein begrüßt“ heißt es im Heimatlied, mit dem die Neusser gern und oft ihre Stadt besingen. Wer Neuss und seine Umgebung richtig erleben möchte, sollte die Stelle, an welcher der kleine Fluss in den großen Strom mündet, unbedingt aufsuchen und sich dann per Fahrrad auf die weitere Entdeckungsreise begeben. Das ist nicht nur aufgrund der typisch niederrheinisch-flachen Landschaft auf sehr entspannte Art und Weise möglich. Dank der knotenpunktbezogenen Wegweisung gelingt es auch Ortsfremden, sich problemlos zu orientieren. Anhand des netzartigen Systems lassen sich individuelle Fahrradrouten einfach und flexibel zusammenstellen. Darüber hinaus führen mehrere überregionale Radfernwege nach und durch Neuss.

### RADSPORT-VERANSTALTUNGEN IN NEUSS

#### Tour de Neuss

Bereits zum 17. Mal macht der Radsport-Zirkus Station in Neuss. Stets am Mittwoch nach der Zielankunft der Tour de France auf dem Champs Elysées in Paris wird das Radrennen mit umfangreichem Rahmenprogramm in der Neusser Innenstadt ausgetragen. Dem Eliterennen am Abend gehen Kinder- und Jugendrennen sowie Firmenrennen voraus.

#### 27. Niederrheinischer Radwandertag

Wer selber in die Pedale treten möchte, kann das beim Niederrheinischen Radwandertag. Am ersten Sonntag im Juli kommen bis zu 20.000 Radfahrer an den Niederrhein, um die Region an Rhein und Maas auf dem Fahrrad zu erkunden. Rund 70 unterschiedlich lange Rundstrecken, die extra für diesen Tag markiert und ausgeschildert werden, stehen zur Auswahl. In den etwa 60 Startorten wird ein buntes Rahmenprogramm mit Musik und Informationen angeboten und auch für das leibliche Wohl ist vielerorts gesorgt. Ein Radelvergnügen für Jung und Alt!

## SADDLE-FEST – ON YOUR BIKE!

A local song, which Neuss people love to sing in celebration of their city, speaks of "There where the Erft greets the Rhine". Anyone keen to fully experience Neuss and its surroundings is urged to seek out the place where the little river joins the great one and then set off by bicycle on a wider journey of discovery – not only because the flat landscape so typical of the Lower Rhine can be embarked on without too much exertion. Thanks to the well-marked signage at every junction, even strangers to the area can orientate themselves without problems. Thanks to the network system, individual cycle routes can be put together easily and flexibly. In addition, several longer-distance cycle paths, extending beyond the local region, pass through or to Neuss.

### CYCLING EVENTS IN NEUSS

#### Tour de Neuss

As has been the case 17 times already, the cycling circus stops off at Neuss. Every year, on the Wednesday after the Tour de France has reached its destination at the Champs-Élysées in Paris, cycle races are held in the centre of Neuss with an extensive fringe programme. In the evening, priority over the élite racers is given to races for children and young people.

#### 27th Lower Rhine roaming day

Anyone wishing to hit the pedals can do so on the Lower Rhine roaming day. On the first Sunday in July up to 20,000 cyclists come to the Rhineland to check out the region around the Rhine and the Maas. There is a choice of some 70 circular routes of varying lengths, specially waymarked and signposted for this day. Some 60 starting points offer a colourful outline programme with music and information, and there are many places where bodily requirements are catered for. The pleasure of cycling for young and old!

### NÜTZLICHE INFORMATIONSQUELLEN | SOURCES OF INFORMATION

#### Tour de Neuss

Wann | When: 01.08.2018  
www.nrv1888.de

#### 27. Niederrheinischer Radwandertag 27th Lower Rhine roaming day

Wann | When: 01.07.2018  
www.niederrhein-tourismus.de

#### Erft-Radweg | Erft cycle path

www.erftweg.de

#### Nordkanal-Route | Nordkanal route

www.nordkanal.net

#### Rheinradweg | Rhine cycle path

www.rheinradweg.eu

#### ADFC – Allgemeiner Deutscher Fahrrad-Club e.V.

Wo | Where: ADFC Rhein-Kreis Neuss, Erftstr. 12, 41460 Neuss  
www.adfc-neuss.de  
www.radamniederrhein.de

#### Allgemeine Navigation | General navigation

www.radregionrheinland.de  
www.radroutenplaner.nrw.de  
www.radnetz-deutschland.de

#### E-Bike-Ladestationen | E-Bike charging stations

Kundencenter der Stadtwerke Neuss  
Wo | Where: Moselstr. 25-27, 41464 Neuss  
Rheinpark-Center Neuss  
Wo | Where: Breslauer Str. 2-4, 41460 Neuss  
Frankenheim Brauhaus  
Wo | Where: Bahnhofstr. 50, 41472 Neuss

#### NiederrheinRad

Fahrrad-Verleihstationen | Bike rental stations:  
- ibis Styles Hotel Düsseldorf-Neuss  
- JEVER FUN SKIHALLE Neuss/Hotel Fire & Ice  
- Swissôtel Düsseldorf / Neuss  
www.niederrheinrad.de



## RADFERNWEGE

### Erft-Radweg

Gemütlich geht es auf insgesamt 110 Kilometern die Erft entlang: von der Quelle der Erft in der Eifel bis in die Rheinmündung im Neusser Stadtteil Gnadental. Beliebtes Ausflugsziel entlang des Erftverlaufs auf Neusser Stadtgebiet ist der weitläufige Kulturraum Hombroich, in dem Kunst, Kultur, Architektur und Wissenschaft mit der Natur verflochten sind. Für Familien mit Kindern lohnt sich ein Abstecher zum Kinderbauernhof in Selikum oder zum Barfußpfad.

### Nordkanal-Route

Die Fietsallee am Nordkanal wurde im Jahr 2009 als Radweg des Jahres in Nordrhein-Westfalen ausgezeichnet. Der rund 100 Kilometer lange Radfernweg entlang alter Kastanienalleen folgt den Spuren von Napoleon Bonapartes „Grand Canal du Nord“ und erinnert an die politische und wirtschaftliche Bedeutung der Region zwischen Rhein und Maas.

### Rheinradweg

Der Reiz des Rheinradweges zwischen Andermatt in der Schweiz und der Nordsee liegt auf seinem besonderen Profil: Die ausgesprochen flache Strecke ist gut ausgebaut, weite Teile sind asphaltiert und die Route verläuft meist am Ufer entlang. Lebendig und kontrastreich präsentiert sich dabei Neuss entlang des Rheinradweges. Während der Neusser Hafen einen beeindruckenden Einblick in die Industriekultur bietet, befindet sich wenige Kilometer stromaufwärts ein artenreicher Grünlandbereich, das Naturschutzgebiet „Uedesheimer Rheinbogen“.

## LONG-DISTANCE CYCLE PATHS

### Erft cycle path

This runs pleasantly beside the Erft for a total of 110 km, from the river's source in the Eifel mountains to where it joins the Rhine in the Gnadental district of Neuss. A favourite destination along the Erft, still within Neuss, is Hombroich, an extensive cultural centre where art, culture, architecture and science are interwoven with nature. Families with children will enjoy branching off to the children's farm in Selikum or to the barefoot path.

### Nordkanal route

The "Fietsallee" on the Nordkanal was designated "cycle path of the year" in 2009. This long-distance cycle path, running along ancient avenues of chestnut trees for 100 km, follows the track of Napoleon's "Grand Canal du Nord" and is a reminder of the political and economic importance of the region between the Rhine and the Maas.

### Rhine cycle path

The attraction of the Rhine cycle path, running from Andermatt in Switzerland to the North Sea, resides in its special profile. This unusually flat path is well laid out, long stretches are asphalted, and the route runs mainly alongside the river. The part of Neuss that lies by the river is lively and full of contrasts. Whereas the harbour offers an impressive insight into industrial life, only a few kilometres upstream there is a green area rich in diversity: the nature reserve of "Uedesheimer Rheinbogen".



# Radstation®

Neuss · Grevenbroich · Dormagen



bewachten  
Parken



Reparatur  
& Wartung



Fahrrad-  
Vermietung



Waschen &  
Konservieren

- **Radstation Neuss**  
Further Str. 2 · Tel.: 02131/661989-0
- **Radstation Grevenbroich**  
Bahnhofsvorplatz 23 · Tel.: 02181/162685
- **Radstation Dormagen**  
Willy-Brandt-Platz 1 · Tel.: 02133/97 49 234

E-Mail: [radstation@caritas-neuss.de](mailto:radstation@caritas-neuss.de)  
Internet: [www.caritasradstation.de](http://www.caritasradstation.de)



**Caritas** Sozialdienste  
Rhein-Kreis Neuss GmbH

**Wir organisieren gerne  
Ihre Fahrradausflüge.**

## BEWEGEN, ENTSPANNEN UND ENTSCHEUNIGEN

Glanzpunkte im Neusser Sportkalender setzen Veranstaltungen wie das Laufsport-Highlight Sommernachtslauf, der QuirinusCup, das größte europäische Handball-Nachwuchsturnier, das Rad-sportereignis Tour de Neuss oder die Winter-Galopprennen im RennbahnPark. Auch Aktive finden in Neuss das gesamte Jahr über ein attraktives Sport- und Freizeitangebot – hier eine kleine Auswahl.

### RennbahnPark mit Sportangeboten

Der Innenbereich der Galopprennbahn bietet auf rund 175 Hektar vielfältige Möglichkeiten zur Erholung und aktiven Bewegung. Das Angebot umfasst einen 1,5 km langen Jogging-Parcours, ein Beachvolleyballfeld, ein Kleinspielfeld für Basketball und Fußball, einen Skatepark und zwei Bouleflächen. Herzstück ist die Discgolf-Anlage mit 18 Spielbahnen. Dazu gesellen sich ein Kleinkinderspielplatz und drei Grillplätze.

### Golfanlage Hummelbachau

Freunde des Golfsports finden zur sportlichen Entspannung in der landschaftlich wunderschön gestalteten Anlage in der Hummelbachau einen 18-Loch-Meisterschaftsplatz und einen 9-Loch-Platz vor. Herzstück der Golfanlage ist das Golfodrom – ein riesiges Übungsareal mit über 200 Abschlagsplätzen, zum Teil überdacht, beleuchtet und beheizbar. Golfanfänger und Fortgeschrittene finden hier ideale Bedingungen zum Üben sämtlicher Spielsituationen vor.

### Bäder und Eissporthalle

Feucht-fröhlichen Wasserspaß gibt es in den drei Neusser Schwimmbädern Nordbad, Stadtbad und Südbad. Kinder und Familien, Freiluft- und Sportschwimmer sowie Schulen und Vereine finden hier beste Bedingungen vor. Ein glattes Vergnügen dahingegen verspricht die Eissporthalle mit Eislauf-Disco und Eismärchen.

### Wandern und Pilgern

Elf Rundwanderwege mit einer Länge von insgesamt ca. 120 km laden dazu ein, die grüne Seite von Neuss zu entdecken. Dem Jakobspilger bietet Neuss gleich mehrere Möglichkeiten auf Pilgerschaft zu gehen, denn zwei alte Römerstraßen führen durch die Quirinus-Stadt.

### WELLNEUSS

Entspannung für Körper, Geist und Seele inmitten wunderbarer Natur bietet WELLNEUSS, eine außergewöhnliche Saunalandschaft. Dem Besucher bieten sich großzügige Saunabereiche, vielfältige Wellness- und Beautyanwendungen, ein erfrischender Naturbadensee und kulinarische Genüsse im WELLNEUSS-Restaurant.



## GET ACTIVE, RELAX, UNWIND

Sporting highlights in Neuss are for example the Summer Night's Run or the QuirinusCup, the biggest European tournament for junior handball teams, the cycling event Tour de Neuss or horse racing in winter. Those who go in for sports will find plenty of opportunities to do so all year round. Here is a small selection on what's on offer.



### RennbahnPark and its sporting facilities

The central area of the racecourse offers around 175 hectares with all kinds of options for recreation and exercise. These include a jogging course 1.5 km long, beach volleyball, a small-scale pitch for basketball and football, a skate park and two boules courts. At the heart of it all is an 18-hole disc golf course. In addition there is a playground for small children and three barbecues.

### Golf courses in Hummelbachau

Those who enjoy golf can take time to practise their sport in the beautifully landscaped Hummelbachau, whether on the 18-hole professional-standard golf course or the 9-hole course. The central feature of the golf area is the "golfodrome", an enormous practice area with over 200 teeing-off places, partly roofed, lit and heated. Beginners and expert golfers alike will find ideal conditions for all kinds of golfing situations.

### Swimming-pools and indoor facilities for ice sports

Neuss has three swimming-pools, the Nordbad, Stadtbad and Südbad (in the north, centre and south of the city) for fun in the water. Children and families, devotees of open-air and competitive swimming, schools and clubs, all will find ideal conditions here. And for the pleasure of gliding on ice there is the indoor ice rink with a skating disco and entertainments on ice.

### Walks and pilgrimages

Neuss's green aspect can be discovered in eleven circular walks with a total length of c. 120 km. Pilgrims of St James have several opportunities close at hand to join a pilgrimage, as the city of St Quirinus is crossed by two ancient Roman roads.

### WELLNEUSS

Relaxation for body, mind and spirit in the midst of wonderful natural surroundings are found at WELLNEUSS, an exceptional sauna landscape. The visitor is offered a generously-sized sauna, a multiplicity of wellness and beauty treatments, a refreshing natural bathing lake and culinary delights in the WELLNEUSS restaurant.

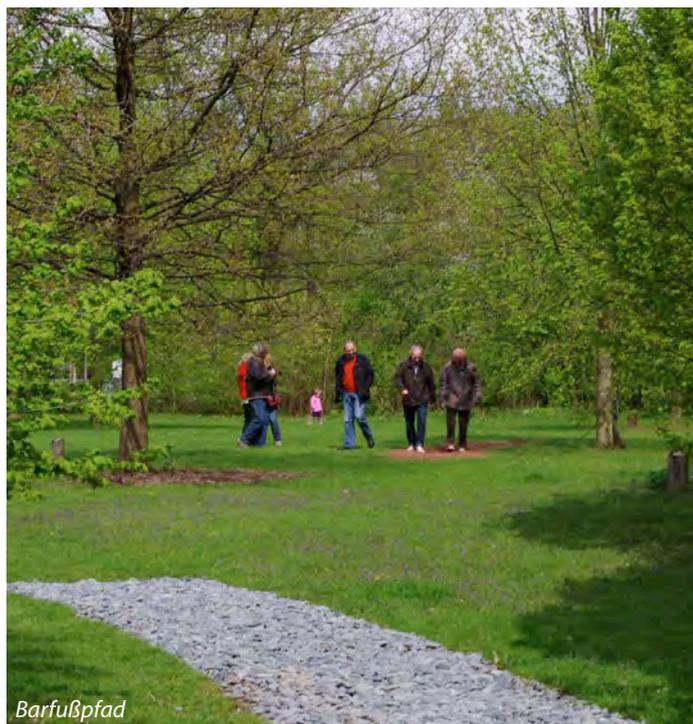


**allrounder mountain resort**

Das allrounder mountain resort Neuss ist mit der JEVER FUN SKIHALLE Neuss und dem 4\*\*\*\*Superior Hotel Fire & Ice das alpine Zentrum am Niederrhein. In den Sommermonaten ergänzen die Outdoormöglichkeiten Kletterpark, die große Almgolf-Anlage und als neues Highlight das allrounder FunFußball das schneesportliche Angebot.

**allrounder mountain resort**

The allrounder mountain resort Neuss is, with the JEVER FUN SKIHALLE and the 4-star Superior Hotel Fire & Ice, the alpine centre for the whole of the Lower Rhine. In the summer months, additional outdoor opportunities are to be found at the climbing park, the large adventure golf course (Almgolf), and the latest exciting addition for snow sport, the "allrounder FunFußball" pitch.



Barfußpfad

**Barfußpfad**

Der Neusser Barfußpfad verspricht Wellness für die Füße. Gelegen in der idyllischen Erfttaue, bietet der Pfad gleichermaßen Erholung für Körper und Geist. Auf 17 verschiedenen Erlebnisfeldern werden die Füße angeregt und verwöhnt, beispielsweise durch Marmor, Sand, Rindenmulch, Kies, Basaltsplit und Humus.

**Barefoot path**

Neuss's barefoot path promises wellness for the feet. Located in the idyllic Erft valley, the path offers relaxation for body and mind. The feet are stimulated and pampered by experiencing 17 different surfaces such as marble, sand, bark chips, gravel, crushed basalt and earth.

**RennbahnPark mit Sportangeboten  
RennbahnPark and its sporting facilities**

[www.neuss-marketing.de](http://www.neuss-marketing.de)

**Golfanlage Hummelbachaue  
Golf courses in Hummelbachaue**

[www.hummelbachaue-golf.de](http://www.hummelbachaue-golf.de)

**Bäder und Eissporthalle  
Swimming-pools and indoor facilities for ice sports**

[www.stadtwerke-neuss.de/baeder-eishalle](http://www.stadtwerke-neuss.de/baeder-eishalle)

**Wandern und Pilgern | Walks and pilgrimages**

[www.eifelverein-neuss.de](http://www.eifelverein-neuss.de)

**WELLNEUSS**

[www.wellneuss-online.de](http://www.wellneuss-online.de)

**allrounder mountain resort**

[www.allrounder.de](http://www.allrounder.de)

**Barfußpfad | Barefoot path**

[www.verkehrsverein-neuss.de](http://www.verkehrsverein-neuss.de)

## NEUSS FÜR FEINSCHMECKER

Rheinische Lebensfreude und Gastfreundschaft werden in Neuss gepflegt, in einer Stadt, die auf eine lange kulinarische Tradition zurückblicken kann.



**Restaurant Essenz**  
Mühlenstraße 27, 41460 Neuss  
Tel. 02131-273691  
Info@essenz-neuss.de  
www.essenz-neuss.de

Das Restaurant Essenz und sein Team setzt auf Köstlichkeiten aus frischen Zutaten, aber bodenständige und auch ausgefallene Gerichte. Individuelle Wünsche werden gerne erfüllt. In angenehmem und gemütlichem Ambiente trifft man sich zu einem Business-Lunch, zum Candle-Light-Dinner oder zu einem zwanglosen Abendessen bei gepflegtem Service. Bitte fragen Sie nach der Essenz-Karte oder bestellen Sie vor: sprechen Sie uns an. Den Sommer genießt man auf der wunderschönen, ruhig gelegenen Terrasse mit herrlichem Blick in den Rosengarten. Die Lounge verfügt über einen Kaminraum mit einladenden Clubsesseln, einer kleinen Bar und einem Konferenztisch für bis zu 20 Personen. Bis zu 200 Gäste können bei Feiern und Festen bewirtet werden. So und Mo nur nach Vereinbarung geöffnet.



**Restaurant zum Stübchen**  
Preußenstraße 73  
41464 Neuss  
Tel. 02131-82216  
www.restaurant-zum-stuebchen.de  
axelbuss@restaurant-zum-stuebchen.de

Schon seit Jahren gehört das gepflegte Restaurant von Axel und Annett Buß zu den besten Adressen für Liebhaber gepflegter und frischer Küche. Bei jedem Besuch gibt es etwas Neues und etwas Vertrautes, Bekanntes zu entdecken. Die Speisekarte bietet eine leichte, anspruchsvolle Küche mit französischer Linie und internationalem Einfluss, jeden Monat mit neuen, aktuellen Gerichten. Axel Buß und sein Team verwenden ausschließlich frische, regionale Produkte, dazu serviert Ihnen Annett Buß gerne die passenden Weine. Hier findet man für jede Gelegenheit den passenden Rahmen, auch für Familienfeiern und Geschäftsessen (bis 55 Gäste).

Täglich geöffnet 12.00-14.00 und 18.00-22.00 Uhr  
Mo Ruhetag, Samstagmittag geschlossen



**Kleine Konditorei Wegel**  
Michaelstraße 31, 41460 Neuss  
Tel. 02131-3679910

Ein Tipp für Kuchenliebhaber ist die Kleine Konditorei auf der Rückseite des Rathauses. Hier gibt es leckeren Kuchen nach alten Familienrezepten. Auch typisches Neusser Gebäck, wie der „Knappkuchen“ (Pilgertaler) oder die „Neusser Törtchen“ werden vom kreativen Konditormeister Frank Michael Wegel stets frisch gebacken. Geöffnet: Di-Fr 9.00-18.00 Uhr, Sa 9.00-16.00 Uhr, So 13.00-16.30 Uhr

Zum gleichen Familienbetrieb gehört das  
**Café Tulpenfeld im Rittergut Birkhof,**  
41352 Korschenbroich-Lüttenglehn,  
Tel. 02131-206-483

Das idyllisch gelegene Café mit Ausblick auf den nahegelegenen Golfplatz ist immer ein gutes Ziel für eine Fahrradtour oder einen gemütlichen Nachmittagskaffee mit dem selbstgebackenen Kuchen. Großes Frühstücksbuffet am Sonntag (10.00-13.00 Uhr). Täglich geöffnet von 9.00-18.00 Uhr.



**Drusushof**  
Erfstraße 58, 41460 Neuss  
Tel. 02131-21592, Fax: 02131-202511  
info@drusushof.de, www.drusushof.de

**Gastlichkeit seit über 100 Jahren im Herzen von Neuss – Gutbürgerliche Küche, auch mit internationalen Gerichten**

Ob in fröhlicher Runde oder als ruhiger Genießer: Bei uns fühlt sich jeder wohl. Auf der vielseitigen, abwechslungsreichen Speisekarte findet man gutbürgerliche und rheinische Gerichte, aber auch internationale Spezialitäten. Je nach Jahreszeit bietet die Saisonkarte frische Speisenangebote wie z.B. Wild, Gänsebraten, Muscheln oder Spargel. Auch für seine Veranstaltungen mit feinem Buffet ist der Drusushof bekannt. Bei gutem Wetter lädt Sie zudem unsere große, überdachte Terrasse ein. Und wenn Sie es mal fetzig haben wollen, mehrmals im Jahr spielen hier bekannte Jazzgruppen. Unter dem Motto „Raum zum Feiern“ bieten wir Ihnen mit unserer Dependance „DRUSUS 1“ den passenden Rahmen für Veranstaltungen bis 50 Personen. Auch unser Catering-Service ist die richtige Empfehlung für Sie.

## FINE DINING

The joie de vivre and hospitality for which the Rhineland is famous are cultivated here in Neuss, a city that can look back on a long culinary tradition.



**Brauhaus Im Dom**  
Michaelstr. 75-77  
41460 Neuss  
Tel.: 02131-275599  
Fax: 02131-1258112

info@imdom.de | www.imdom1601.de  
Nutzen sie die gastlichen Möglichkeiten im charmannten Stil des einzigen Brauhauses in Neuss. Die Geschichte des Lokals geht bis ins Jahr 1601 zurück. Das historische Lokal mit der einzigen Hausbrauerei in Neuss bietet eine gute bürgerliche Küche mit rheinischen Spezialitäten und frisch zubereiteten Speisen. Das beliebte „Dom-Alt“ im Ausschank, sowie die gemütliche Atmosphäre laden immer zu einem Besuch ein. Saisonale Gerichte ergänzen das Angebot. Der gastorientierte Service erfüllt (fast) alle Wünsche. 2 Säle sind für alle Veranstaltungen bestens geeignet.

Im Brauhof befindet sich ein geschützter Biergarten und im Sommer lädt ein zusätzlicher Biergarten an der Promenadenstraße zum Verweilen ein.



**Restaurant am Markt**  
Krämerstr. 1  
41460 Neuss  
Tel. 02131/222916  
www.restaurant-am-markt.net

In bester Citylage, im autofreien Bereich des Marktplatzes und der idyllische Krämerstraße, bietet das Restaurant mit 120 Sitzplätzen eine Speisekarte für jeden Geschmack. Der Schwerpunkt liegt auf einer großen Steakauswahl in allen Variationen und einem umfangreichen Angebot von ganzen Edelfischen, vorwiegend gegrillt, die mehrmals wöchentlich frisch eingekauft werden. Die Saison-Speisekarte, z. B. Gänsebraten, Spargel-oder Pilzgerichte, führt größtenteils Produkte aus der Region, dazu gibt es erlesene Weine und eine umfangreiche, ausgezeichnete Bierkarte auch mit besonderen Sorten. Privatfeiern und Firmenfeste bis 50 Personen möglich. Eine schöne Terrasse mit Blick auf das historische Quirinus-Münster lädt bei gutem Wetter zum Verweilen ein.

Tägl. 12-22 Uhr

## PROFESSIONELL TAGEN

PROFESSIONAL CONFERENCE  
FACILITIESNeuss Convention – Neusser Spezialisten für  
Tagungen und Kongresse arbeiten zusammen

Tagen in Neuss – Einiges spricht dafür: die zentrale Lage zwischen den Metropolen Köln und Bonn, die Verfügbarkeit von Sälen und Räumen sowie eine große Kapazität an Hotelbetten. Schon seit Jahren haben sich die wichtigsten Anbieter zum Verbund „Neuss Convention“ zusammengeschlossen.

Neuss Convention bietet:

- 75 Tagungsräume für fünf bis 700 Personen
- Zwei Veranstaltungssäle für bis zu 1500 Personen
- Eventlocations in historischen Gemäuern
- 760 Hotelzimmer und Suiten in den vier Partnerhotels
- Exzellente Erreichbarkeit: nur wenige Kilometer von Düsseldorf und Köln entfernt
- Maßgeschneiderte Rahmenprogramme in Neuss und Umgebung

Bei Neuss Convention profitieren Sie von der langjährigen Erfahrung folgender Partner:

- Crowne Plaza Düsseldorf-Neuss
- Dorint Kongresshotel Düsseldorf/Neuss
- Holiday Inn Düsseldorf-Neuss
- allrounder mountain resort
- Neuss Marketing mit Stadthalle, Zeughaus und RennbahnPark
- Veranstaltungsagentur ProEvent

Gerne erarbeitet ein persönlicher Ansprechpartner für Sie die optimalen Lösungen.

Sprechen Sie uns an!

**+49 2131 908309**  
**info@neuss-convention.de**  
**www.neuss-convention.de**

Neuss Convention – Neuss's specialists for  
functions and events work together

Neuss Convention is your efficient organiser for perfect functions and events in Neuss. Consult us first if you want to arrange conferences or other functions in ideal surroundings.

Neuss Convention offers:

- 75 meeting rooms for between five and 1,500 people
- Two conference rooms for up to 1,500 people
- Functions located in historic buildings
- 760 hotel rooms and suites in four partnership hotels
- Convenient location only a few kilometres from Düsseldorf and Köln
- Tailor-made programme of entertainment in Neuss and the surrounding area

At Neuss Convention you will benefit from our many years of experience from cooperation with our six partners:

- Crowne Plaza Düsseldorf-Neuss
- Dorint Kongresshotel Düsseldorf/Neuss
- Holiday Inn Düsseldorf-Neuss
- allrounder mountain resort
- Neuss Marketing with Stadthalle, Zeughaus and RennbahnPark
- Full-service event agency ProEvent

A dedicated meeting planner will be happy to discuss what are the best options for you.

Why not contact us!

**+49 2131 908309**  
**info@neuss-convention.de**  
**www.neuss-convention.de**

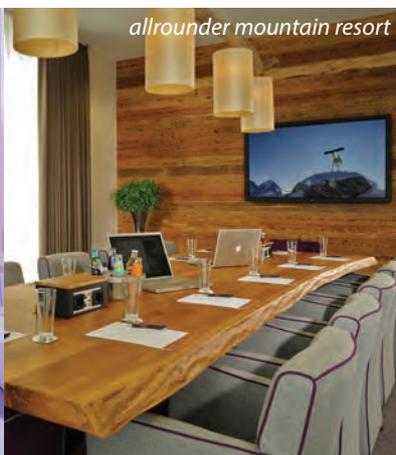


Zeughaus

allrounder mountain resort

Dorint Kongresshotel

Holiday Inn



## PROFESSIONELL TAGEN | PROFESSIONAL CONFERENCE FACILITIES

Name der Tagungsstätte	Telefon/Fax/E-mail	Zahl der Räume	Größe	Ausstellungsfläche in m <sup>2</sup>	Bestuhlung max.			stufenlos regulierbare Beleuchtg.	indirekte Beleuchtung	Scheinwerferbeleuchtung
					Reihen	Parlament	Bankett			
<b>Crowne Plaza Düsseldorf-Neuss</b> Rheinallee 1 41460 Neuss	02131-7700 02131-771367 emailus@cphotelduesseldorfneuss.com www.cphotelduesseldorfneuss.com www.crowneplaza/neuss	16	37–2100 m <sup>2</sup>	4000	1500	900	1200	+	x	+
<b>Holiday Inn Düsseldorf-Neuss</b> Anton-Kux-Str. 1 41460 Neuss Nebengebäude »Multiraum«	02131-1840 02131-184184 info@hi-neuss.de www.hi-neuss.de	6 2	24–516 m <sup>2</sup> 608–651 m <sup>2</sup>	540 1259	240 500	180 300	300 400	+	+	x
<b>Mercure Hotel</b> Düsseldorf Neuss Am Goldberg / Am Derikumer Hof 1 41469 Neuss	02131-138423 02131-138333 events.neu01@gchhotelgroup.com www.hotel-duesseldorf-neuss.com	6	37–124 m <sup>2</sup>	124	120	80	56	+	-	-
<b>Hotel Fire&amp;Ice</b> Düsseldorf/Neuss An der Skihalle 1 41472 Neuss	02131-75250 02131-7525666 business@allrounder.de www.hotelfireandice.de	14	25–365 m <sup>2</sup>	1000 + Skihalle	400	240	176	+	+	+
<b>Ibis Styles Hotel</b> Düsseldorf-Neuss Hellersbergstr. 16 41460 Neuss-Hammfeld	02131-1040 02131-130201 h0579@accor.com www.ibis.com/0579	3	45-90 m <sup>2</sup>	90	60	30	-	-	-	-
<b>Stadthalle</b> Selikumer Straße 25 c/o Neusser Marketing GmbH & Co. KG Oberstr. 7-9 41460 Neuss	02131-908309 02131-908312 vermietung@neuss-marketing.de www.neuss-marketing.de	1	900 m <sup>2</sup>	1700	1103	564	950	+	+	+
<b>Zeughaus</b> Markt 42-44 c/o Neusser Marketing GmbH & Co. KG Oberstr. 7-9 41460 Neuss	02131-908309 02131-908312 vermietung@neuss-marketing.de www.neuss-marketing.de	4	50-280 m <sup>2</sup>	280	517	192	264	+	+	+
<b>Hotel „Schloss Friedestrom“</b> Parkstraße 2 41541 Dormagen	02133-5030 02133-503290 info@friedestrom.de www.friedestrom.de	4	63-165 m <sup>2</sup>	350	110	80	120	+	x	x
<b>Mercure Hotel Düsseldorf Kaarst</b> Königsberger Straße 20 41564 Kaarst	02131-969 0 02131-969 445 duesseldorf@eventhotels.com www.mercure-hotel- duesseldorf-kaarst.de	10	42-420 m <sup>2</sup>	600	450	280	240	+	+	+

Overheadprojektor	Diaprojektor	Filmprojektor	Leinwand	Videotechnik	Tonband-/Kassettengerät	Verstärkeranlage	Flipchart	Tafel	Simultan-Dolmetscheranlage	Saal- bzw. Diskussionsmikrofon	Rednerpult	Bühne/Podest	Kopiergerät	Vollverpflegung für Pers.	hauseigener Parkplatz	Zimmer/ Betten
x	+	+	x	x	+	x	x	x	x	x	x	x	x	2500	ja	246/492
+	+	x	+	+	+	x	+	x	x	+	+	+	+	250	140	220/350
+	+	x	+	x	+	x	+	+	x	+	+	+	+	400	2000	
-	-	-	+	x	+	x	+	-	x	x	x	x	+	130	ja	115/142
x	x	+	+	+	x	+	+	x	+	+	+	+	+	2500	ja	79/172
+	+	-	+	+	-	-	+	+	-	-	-	-	+	30	ja	45/58
+	+	x	+	x	x	+	+	x	x	+	+	+	+	1500	ja	siehe Dorint Kongresshotel S. 32
+	+	x	+	x	x	+	+	x	x	+	+	+	+	900	nein	-
+	+	+	+	+	+	+	+	+	x	+	+	x	+	100	ja	44/81
+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	+	1000	ja	192/328

Zeichenerklärung:  
 + = vorhanden x = auf Wunsch - = nicht vorhanden

## HOTELS

**Holiday Inn Düsseldorf-Neuss**

Anton-Kux-Str. 1  
41460 Neuss  
Telefon: 02131/184 0  
Telefax: 02131/184 184  
info@hi-neuss.de  
www.hi-neuss.de

Neuss Zentrum 1 km; Hauptbahnhof Neuss 3 km; Straßenbahn (Linie 709) 0,8 km; Bus (Linie 874) 0,4 km; Flughafen Düsseldorf 14 km; Messe/CCD Düsseldorf 12 km; Autobahn A57 direkter Anschluss 2 km

**Business & Living im Holiday Inn Düsseldorf-Neuss**

Das 4-Sterne-Hotel befindet sich in ruhiger und verkehrsgünstiger Lage, nur wenige Minuten von der Neusser Innenstadt entfernt. Als idealer Ausgangspunkt für einen Besuch der Mode und Wirtschaftsmetropole Düsseldorf ermöglicht es Ihnen, auch den Niederrhein von seiner schönsten Seite kennen zu lernen. Schlafen Sie in den größten Hotelzimmern in Neuss, denn Sie haben es sich verdient, gut erholt und entspannt in den Tag zu starten. Bei uns sind Sie mehr als nur Gast – bei uns sind Sie der Mittelpunkt!

*"Stay – Welcome" when you visit Neuss. With the most spacious rooms in the Düsseldorf area the Holiday Inn Düsseldorf-Neuss guarantees a most satisfactory stay, a good night's sleep, a great value breakfast and a rewarding loyalty program.*

**Dorint Kongresshotel Düsseldorf/Neuss**

Selikumer Straße 25  
41460 Neuss  
Telefon: 02131/2620  
Telefax: 02131/262 100  
info.neuss@dorint.com  
www.dorint.com/neuss

Neuss City: 1 km; Düsseldorf Zentrum: 6 km; Flughafen Düsseldorf: 15 km; Flughafen Köln/Bonn: 55 km; Messe Düsseldorf: 14 km; „Koelnmesse“: 39 km; Autobahnanbindung A57/A52 (AS „Neuss Hafen“): 1 km; Straßenbahn (Station Stadthalle): 0,5 km

Das **Dorint Kongresshotel Düsseldorf/Neuss** wurde 2014 komplett renoviert. In den 209 Zimmern des 4-Sterne-Hotels sowie den 18 Veranstaltungsräumen wohnen und tagen Sie mitten im Grünen des Rosengartens und nur wenige Gehminuten von der Neusser Innenstadt entfernt.

Durch den direkten Anschluss an die Kongresshalle Neuss sind Veranstaltungen für bis zu 3.000 Personen möglich. Kulinarisch verwöhnt werden Sie in unserem Restaurant LeBistrot99. Weiterhin stehen Ihnen die Bar Portus sowie im Sommer unser Biergarten zur Verfügung.

*The Dorint Kongresshotel Düsseldorf/Neuss offers to their guests 209 renovated rooms and 18 meeting rooms. A direct connection to the congress hall Neuss makes it possible to host up to 3,000 people.*

**Mercure Hotel Düsseldorf Neuss**

Am Goldberg / Am Derikumer Hof 1  
41469 Neuss  
Telefon: +49 (0)2131/138 0  
Telefax: +49 (0)2131/138 333  
Info.neu01@gchhotelgroup.com  
www.hotel-duesseldorf-neuss.com

Neuss Hauptbahnhof: 7 km; Messe Düsseldorf: 16 km; Messe Köln: 35 km; Flughafen Düsseldorf: 19 km; Autobahn A57/A46: 0,5 km  
WLAN frei, Tiefgarage und Parkplätze gegen Gebühr

Das 4-Sterne Mercure Düsseldorf Neuss liegt verkehrsgünstig an der A57 / A46 und ist die optimale Basis für Meetings, Seminare und Events, ebenso für ein Wochenende voller rheinischer Lebensart. Sie erreichen in kürzester Zeit Düsseldorf & Köln mit optimalem Anschluss zu den Messen Düsseldorf und Köln, sowie dem Flughafen. Das Nichtraucherhotel erfüllt die Ansprüche von Businessreisenden und bietet zusätzlich den perfekten Ausgangspunkt für Freizeitaktivitäten. Der ideale Ort für den Gaumen ist das Restaurant Salinum, die Bar oder im Sommer die Terrasse mit Außenpool.

*The 4 star non-smoking hotel is conveniently located along the A57 / A46 motorway and is the perfect base for trips to Düsseldorf and Cologne, and is the perfect destination for meetings and events.*

**Hotel Fire & Ice Düsseldorf/Neuss**

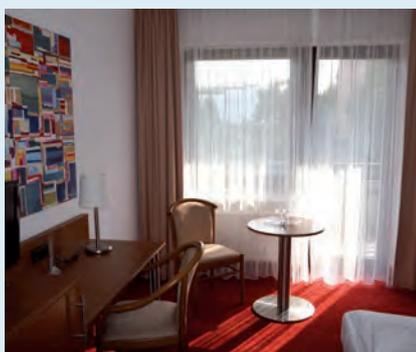
An der Skihalle 1, 41472 Neuss  
Telefon: 02131/75 25 0  
Telefax: 02131/75 25 500  
hotel@allrounder.de  
www.hotelfireandice.de

500 m von der Autobahn-Ausfahrt Neuss-Holzheim (A46), eigene Bushaltestelle vorm Haus, Neuss Zentrum: 6 km; Düsseldorf Zentrum: 13 km, Flughafen Düsseldorf: 29 km; Flughafen Köln/Bonn: 66 km, Kostenlos: Parkplätze, WLAN, Wellnessbereich

**Der Gipfel der Gastlichkeit in Düsseldorf/Neuss**

Das 4-Sterne-Superior Hotel Fire & Ice ist eingebettet in das allrounder mountain resort. Dabei entsteht schnell alpines Wohlfühlambiente, das sich auch in den detailreichen Themenzimmern und -suiten sowie den lichtdurchfluteten Tagungsräumen fortsetzt. Der ideale Ort für Begegnungen, die in Erinnerung bleiben. Dafür sorgt auch der einzigartige Pistenblick auf den Pulverschnee der JEVER FUN SKIHALLE Neuss – sowohl aus der Sauna als auch der Tagungsebene.

*The four star hotel belongs to the allrounder mountain resort and offers a unique view to the indoor slope of the JEVER FUN SKIHALLE Neuss.*

**Binnewies City Hotel**

Adolf-Flecken-Str. 18-20  
Telefon: 02131/2270  
Telefax: 02131/227111  
info@binnewiescityhotel.de  
www.binnewiescityhotel.de

Neuss Zentrum 500 m, Hauptbahnhof Neuss 250 m, Messe 20 km, Flughafen 25 km

**Übernachten mitten in der Stadt: das ist das Binnewies City Hotel**

Ob Bahnhof, Schwimmbad, Kino oder Marktplatz: alles ist fußläufig erreichbar. Parkmöglichkeit in der hoteleigenen Tiefgarage oder im Parkhaus gegenüber. Genießen Sie die private und familiäre Atmosphäre und das künstlerische Ambiente des mit Originalbildern ausgestatteten, inhabergeführten Hauses. Viele Zimmer verfügen über einen Balkon und etliche Einzelzimmer über eine Dachterrasse. Herzlich willkommen!

*Centrally located hotel, lead by the owner with an artistic atmosphere.*

**Folgendes beinhaltet der Zimmerpreis:**

- gratis** Frühstücksbuffet,
- gratis** Getränke (Kaffee, Tee, Wasser) -all you can drink-
- gratis** W-LAN und Internet corner
- gratis** Telefonieren ins deutsche Festnetz
- gratis** Parken für PKW und Busse,
- gratis** Tageszeitungen, Romane und Spiele für die Kinder. Das ibis Styles Hotel Düsseldorf-Neuss liegt im Gewerbegebiet Hammfeld. Dort erwarten Sie 45 modern designte Zimmer. Die Rezeption ist 24h geöffnet. Kleine Snacks erhalten Sie jederzeit. Mit dem PKW erreichen Sie uns über die A 57 Ausfahrt „Neuss – Hafen“, Richtung Hammfeld. Mit der Straßenbahn 709 „Neuss – Stadthalle“.

**ibis Styles Hotel Düsseldorf-Neuss**

Hellersbergstraße 16, 41460 Neuss  
 Tel.: +49 (0) 2131 - 10 40 Fax: -130201 GPS:  
 51° 11' 34.97" N 6° 42' 21.73" E h0579@  
 accor.com  
 www.ibis.com/0579

KOSTENLOSE PARKPLÄTZE  
 Familienzimmer verfügbar  
 Fahrradverleih im Haus  
 (www.niederrheinRad.de)  
 Neusser Innenstadt: 1km Straßenbahn  
 (ÖPNV): 300m Düsseldorf Altstadt: 6km  
 Messe Düsseldorf: 12km



Auf halber Strecke zwischen Düsseldorf und Köln, direkt am linken Rheinufer, finden Sie unser privat geführtes Hotel „Schloss Friedestrom“ vor dem Stadttor der mittelalterlichen Zollfeste Zons. Sowohl für private als auch für geschäftliche Anlässe bieten unsere stilvoll eingerichteten Räumlichkeiten sowie unser Gewölbekeller mit Lounge den perfekten Rahmen. Nach einem gemütlichen Dinner in unserem Restaurant „Zum Volksgarten“, im Sommer mit Biergarten, lädt ein Spaziergang durch die urigen Gässchen der Altstadt ein, bevor Sie sich in Ihr exklusives Zimmer zur Nachtruhe zurückziehen.

*The family-owned hotel is located between Duesseldorf and Cologne-outside the city gate of the medieval fortress of Zons.*

**Hotel „Schloss Friedestrom“**

Parkstraße 2  
 41541 Dormagen (Zons)  
 Telefon: 0 21 33/503-0  
 Telefax: 0 21 33/503 290  
 info@friedestrom.de  
 www.friedestrom.de

Das gesamte Haus wurde im Jahr 2013 renoviert.  
 4 Tagungsräume und Wintergärten  
 1 Gewölbekeller  
 Restaurant „Zum Volksgarten“



Unser Haus liegt im alten Ortskern von Kaarst und ist seit 1723 in Familienbesitz. Der ehemalige Landgasthof wurde zu einem komfortablen Hotel garni umgebaut. Die Gästezimmer sind ruhig zum Garten oder Innenhof gelegen und ausgestattet mit Dusche/WC oder Bad/WC, Kabel-TV sowie Telefon und W-Lan. Park- und Garagenplätze sind auf dem Hotelgelände vorhanden.

BAB 52 - Ausfahrt Kaarst/Osterath ca. 200 m,  
 BAB 57 - Ausfahrt Holzbüttgen  
 Kaarst/Neuss-Furth ca. 2 km, Bushaltestelle 200 m

*The former country inn in the heart of Kaarst was rebuilt into a comfortable Hotel garni.*

**Landhaus Michels**

Hotel Garni  
 Kaiser-Karl-Str. 10, 41564 Kaarst  
 Telefon: 0 21 31 / 76 78-0  
 Telefax: 0 21 31 / 76 78 19  
 www.landhaus-michels.de  
 info@landhaus-michels.de



Das **Crowne Plaza** liegt in wunderschöner Lage am Rheinufer gegenüber der nordrhein-westfälischen Landeshauptstadt Düsseldorf. Die Gäste genießen einen atemberaubenden Blick auf die Rheinauen, übernachten in ruhigem Ambiente und sind dennoch in wenigen Minuten im Stadtzentrum von Neuss und Düsseldorf. Am Hotel gibt es gute Parkmöglichkeiten. Ebenfalls vorhanden ist eine NiederrheinRad Verleihstation. Zur Entspannung steht den Hotelgästen der hauseigene Fitness-Bereich mit Sauna, Pool und Fitnessgeräten zur Verfügung. Im Riverside Restaurant oder an der Riverbar mit Panoramablick kann man den Tag ausklingen lassen.

*Welcome at the Crowne Plaza! Enjoy an amazing view on the river banks of the Rhine and Dusseldorf, relax at our fitness area with indoor pool and sauna while staying in one of our 246 rooms and suites.*

**Crowne Plaza Düsseldorf-Neuss**

Rheinallee 1  
 41460 Neuss  
 Reservierung: 0800 181 3656  
 Telefon: 02131 77-00  
 Telefax: 02131 771367  
 emailus@cphotelduesseldorfneuss.com  
 www.crowneplaza.com/neuss



Das Hotel liegt an der Grevenbroicher Innenstadt und ist dem Galeriemarkt Montanusshof angegliedert. 114 komfortable Zimmer in hellen, freundlichen Farben sind alle mit TV, Telefon, Minibar, Bad/WC und Fön ausgestattet. Reichhaltiges Frühstücksbuffet in sommerlich-heiterem Ambiente. 7 Tagungs- und Seminarräume für 15-200 Personen mit modernster Medientechnik.

*The hotel in the city of Grevenbroich is the right place for meetings and seminars.*

**Plaza Hotel Grevenbroich**

Montanusstr. 100  
 41515 Grevenbroich  
 Telefon: 02181-609 0  
 Telefax: 02181-609 600  
 grevenbroich@plazahotels.de

Im Herzen des Städtevierecks Düsseldorf, Köln, Aachen und Mönchengladbach gelegen.



## HOTELS IN NEUSS

Betrieb Adresse Business Address	Telefon Telefax E-Mail/Internet Telephone Fax e-mail/internet	Betriebsart/ Lage Type of Business/ Location	Anzahl Zimmertyp Ausstattung Number Roomtype Furnishing	Preis pro Zimmer Ü/F in € Rate per Night/ Breakf./€	Zuschlag HP/VP in € Surcharge HP/VP in €	Sonstige Zu- und Abschläge Other surcharges & rabates	Betriebs- ausstattung Available facilities & equipments	Zimmeraus- stattung Room equipment
<b>Crowne Plaza</b> Düsseldorf-Neuss Rheinallee 1 41460 Neuss	02131/77-00 02131/77-13 67 emailus@cphotelduesseldorfneuss.com www.cphotelduesseldorfneuss.com www.crowneplaza/neuss	H/O	DY 244 Suite 2	ab 100	25/50	Extrabett 40	A, G, Hb, kf, L, NB, P, S, Sol, Sw, WLAN	Mb, NZ, R, T, TV
<b>Holiday Inn</b> <b>Düsseldorf-Neuss</b> Anton-Kux-Str. 1 41460 Neuss	02131/184 0 02131/184 184 info@hi-neuss.de www.hi-neuss.de	H/RU	EH 78 DH 86 Suite 47 Studio/11 App	69-349 84-368 109-408	auf Anfrage	Extrabett 30 Parken 14	A, Fa, G, Hb, kf, L, NB, Pau, P, Ro 1, S, T	Mb, NZ, R, T, TV, W-LAN
<b>Dorint Kongresshotel</b> <b>Düsseldorf/Neuss</b> Dorint Hotel in Neuss GmbH Selikumer Str. 25 41460 Neuss	02131/262-0 02131/262-100 info.neuss@dorint.com www.dorint.com/neuss	H/Z	EY 54 ZY 151 Studio 3 Suite 1	99-348	auf Anfrage	hoteleigene Tiefgarage 16,50	A, Fa, G, Hb, kf, L, NB, Pau, P, Ro 1, S, T, WLAN	NZ, R, T, TV, WLAN
<b>Mercurio Hotel</b> Düsseldorf Neuss Am Goldberg / Am Derikumer Hof 1 41469 Neuss	02131/138 0 02131/138 333 info.neu01@gchotelgroup.com www.hotel-duesseldorf-neuss.com	H/O	EH 7 ZB 27 DH 23 DB 57 Suite 1 EP in DZ	ab 69 ab 84 ab 84 ab 119	27/54	Extrabett 15 zzg. Frühstück	A, G, Hb, L, NB, P, Sw, T, Gm, GW, kf, Tiefgaragen- parkplätze	NZ, T, TV, WLAN
<b>Hotel Fire &amp; Ice</b> <b>Düsseldorf/Neuss</b> An der Skihalle 1 41472 Neuss	02131/7525-0 02131/7525 500 hotel@allrounder.de www.hotelfireandice.de	H/O/RU	DH 79 Suite 7 EH ZH VH	ab 129 WE ab 99 ab 199	auf Anfrage	gratis: WLAN, P, S, Fitness, Pakete auf Anfrage	A, Fa, Hb, kf, L, P, S, T, NB, GW, D, Fe	Mb, NZ, T, TV, R
<b>Binnewies City Hotel</b> Adolf-Flecken-Str. 18-20 41460 Neuss	02131/2270 02131/227111 info@binnewiescityhotel.de www.binnewiescityhotel.de	HG/Z	EH 20 DY 14 DH 16	ab 71 ab 91 ab 91	-	hoteleigene Tiefgarage 8	A, G, Hb, L, NB	B, NZ, T, TV, WLAN
<b>ibis Styles Hotel</b> <b>Düsseldorf-Neuss</b> Hellersbergstraße 16 41460 Neuss	02131/10 40 02131/-13 02 01 h0579@accor.com www.ibis.com/0579	HG/Z	EH DH ZH TH VH	ab 69 ab 69 ab 69 ab 89 ab 89	-	WLAN, Früh- stück, Kaffee, Tee, Wasser gratis, P gratis	A, Hb, kf, L, NB, P, T	NZ, R, T, TV

## HOTELS IN DER UMGEBUNG | HOTELS IN THE SURROUNDING AREA

Betrieb Adresse Business Address	Telefon Telefax E-Mail/Internet Telephone Fax e-mail/internet	Betriebsart/ Lage Type of Business/ Location	Anzahl Zimmertyp Ausstattung Number Roomtype Furnishing	Preis pro Zimmer Ü/F in € Rate per Night/ Breakf./€	Zuschlag HP/VP in € Surcharge HP/VP in €	Sonstige Zu- und Abschläge Other surcharges & rabates	Betriebs- ausstattung Available facilities & equipments	Zimmeraus- stattung Room equipment
<b>Mercurio Hotel</b> <b>Düsseldorf Kaarst</b> Königsbergerstr. 20 41564 Kaarst	02131/96 90 02131/96 94 45 duesseldorf@eventhotels.com www.mercurio-hotel-duesseldorf- kaarst.de	H/O	EY 56 DY 136	ab 83 ab 121	HP auf Anfrage	Zustellbett 20	G, Ha, Hb, kf, L, NB, P, Ro3, S, T	Mb, NZ, R, T, WLAN
<b>Landhaus Michels</b> Hotel Garni Kaiser-Karl-Str. 10 41564 Kaarst	02131/76 78-0 02131/76 78 19 info@landhaus-michels.de www.landhaus-michels.de	HG/ O, RU	EZ DZ	ab 65 ab 90		Wochenend- tarife auf Anfrage	A, G, P	NZ, R, T, TV, Zimmer mit WLAN
<b>Hotel</b> <b>„Schloss Friedestrom“</b> Parkstraße 2 41541 Dormagen (Zons)	02133/503-0 02133/503 290 info@friedestrom.de www.friedestrom.de	H/RU	EY 7 DY 37	108-210 128-235		Wochenend- tarife auf Anfrage	A, Fa, G, GW, Hb, kf, L, NB, Pau, P, Ro1, S, Sol, T, Gm	NB, Mb, R, T, TV, NZ
<b>Plaza Hotel Grevenbroich</b> Montanusstr. 100 41515 Grevenbroich	02181-609 0 02181-609 600 grevenbroich@plazahotels.de	H/Z, RU	EY 4 DY 110	ab 85 ab 105			D, Fa, G, K, L, NB, Pau, P, S,	Mb, NZ, R, T, TV, Fön

Zeichenerklärung siehe Seite 35 | Explanation of references and abbreviations, see page 35

## ALTERNATIVE ÜBERNACHTUNGS- MÖGLICHKEITEN

## ALTERNATIVE ACCOMMODATION

### GÄSTEHÄUSER | GUEST HOUSES

#### Jugendherberge/Youth Hostel

Macherscheider Str. 109, 41468 Neuss-Uedesheim  
www.neuss.jugendherberge.de

#### Kolpinghaus

Burggraben 1, 41460 Neuss  
www.kolpinghaus-neuss.de

#### Gästehaus „Kloster“

Stiftung Insel Hombroich  
Raketenstation Hombroich 28, 41472 Neuss  
www.inselhombroich.de

### CAMPING

#### Rheincamping Meerbusch

Zur Rheinfähre 21, 40668 Meerbusch (Langst-Kierst)  
www.rheincamping.com

#### Strand-Terrasse

Grind 1, 41541 Dormagen-Stürzelberg  
www.strand-terrasse.de

#### Fährhaus Pitt-Jupp

Grind 6, 41541 Dormagen  
www.fährhaus-pitt-jupp.de

### REISEMOBILSTELLPLÄTZE CAMPER PARKING SPACES

#### GS-Reisemobile

Scharnhorststr. 5, 41460 Neuss  
www.gs-reisemobile.de

## ERKLÄRUNG DER ABKÜRZUNGEN | EXPLANATION OF ABBREVIATIONS

**Erklärung der Abkürzungen:** Lieber Gast, die Angaben der einzelnen Anbieter in diesem Gastgeberverzeichnis richten sich nach der Touristischen Informationsnorm; diese schreibt eine einheitliche Bezeichnung des touristischen Angebotes in Deutschland vor.

**Erklärung ruhig:** Betrieb liegt nicht in einer Flugschneise; Schienenverkehr über 100 m entfernt; Durchgangsstraße über 50 m entfernt; keine länger anhaltende Lärmquelle im Umkreis von 100 m, keine Lärmquelle im Haus, die das Zimmer erreicht.

**Erklärung kindergerecht/familienfreundlich:** Voraussetzung: Kinderermäßigung, Kindermenüs, Kinderbett zustellbar.

**Explanation of abbreviations:** Dear Guest, the information obtained from the individual hotels, pensions and holiday apartments listed here are subject to the official Tourist Information Standard which requires all hotels and boarding-houses in Germany to give a standardized description of their facilities and services.

**Explanation of "quiet":** Hotel/boarding-house is not located in an airport approach section; rail traffic is at least 100 metres away; throughroad no closer than 50 metres; no continuous noise source within a radius of 100 metres; and no noise is generated on the premises or in the building which can be heard in the room.

**Explanation of "suitable for children/families":** Prerequisites for this category: special rates for children, meals for children, possibility for putting up cots.

#### Betriebsart/Type of Business

H	Hotel (-Restaurant)
HG	Hotel Garni/Lodging house
G	Gasthof/Public house/Inn
M	Motel
P	Pension/Boarding house

#### Lage/Location

Z	Zentral/Central
O	Ortsrand/Periphery
RU	Ruhig (siehe Erkl.)/Quiet
HB	Hotel in Burg oder Schloß/ Hotel in a palace or castle

#### Zimmerbezeichnung/ Room-related Symbols/Abbreviations

E	Einzelzimmer/Single room
D	Doppelzimmer/Double room
Z	Zweibettzimmer/Room with two beds
T	Dreibettzimmer/Room with three beds
V	Vierbettzimmer/Room with four beds
Y	mit WC, Dusche, Bad/with WC, shower, bath
H	mit WC, Dusche/with WC, shower
B	mit WC, Bad/with WC, bath
D	mit Dusche/with shower
R	mit Bad/with bath
W	mit fließendem kaltem u. warmem Wasser/ with cold and hot running water

EP im DZ	Einzelperson im Doppelzimmer/ Single person in double room
----------	---

#### Betriebsausstattung/Facilities and Services

A	Aufenthaltsraum/Lounge
D	Disco/Discotheque
Fa	Fahrradverleih/Bicycle hire service
Fe	Fernsehraum/TV lounge
G	Garage/Garage
Gm	Gartenmöbel/Garden furniture
GW	Garten/Wiese/Garden/lawn
Ha	Hallenbad/Indoor swimming-pool
Hb	Hausbar/House bar
K	Kegelbahn/Bowling alley
kf	kindergerecht/familienfreundl. (siehe Erkl.)/ Suitable for children/families
L	Lift/Elevator
NB	Nichtraucherbereich/Non-smoking area
Pau	Pauschalangebote/Blanket offers
P	Parkplatz/Parking lot
Re	Reiten/Horse riding

Ro+Zahl	Anzahl der rollstuhlgerechten Zimmer/ Number of rooms suitable for wheelchair users
S	Sauna/Sauna facilities
Sol	Solarium/Solarium
Sw	Swimmingpool/Swimming-pool
T	Terrasse/Terrace
Te	Tennisplatz/Tennis court
Wh	Whirlpool/Whirlpool

#### Zimmerausstattung/Room Facilities & Equipment

B	Balkon/Balcony
Mb	Minibar im Zimmer/Mini-bar
NZ	Nichtraucherzimmer/Non-smoker room
R	Radio im Zimmer/Radio
T	Telefon im Zimmer/Telephone
TV	TV im Zimmer/Television
Vid	Videorecorder im Zimmer/ Video recorder

#### Privatzimmer/Private accommodation

FW	Ferienwohnung/Holiday apartment
Kü	Küche/Kitchen
Ks	Kühlschrank/Refrigerator
H	Herd/Stove
Km	Kaffeemaschine/Coffee machine
M	Mikrowelle/Microwave

# PRIVATZIMMER UND FERIENWOHNUNGEN PRIVATE ACCOMMODATION AND HOLIDAY APARTMENTS

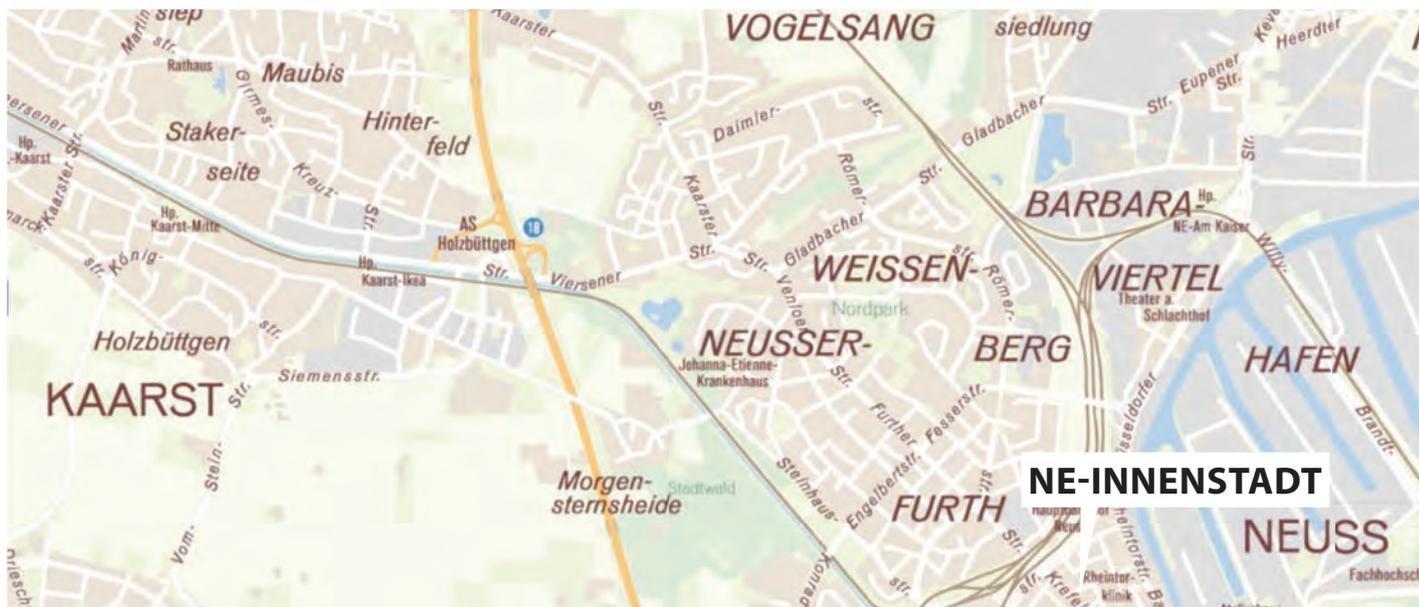


**Gästewohnung der Neusser Bauverein AG**  
Meertal 218  
41464 Neuss  
Telefon: 02131/127 473  
Telefax: 02131/127 555  
team.mitte@neusserbauverein.de  
www.neusserbauverein.de/gaestewohnungen

Neuss-Zentrum 2 km;  
Hauptbahnhof Neuss 3,3 km;  
Bus; Flughafen Düsseldorf 15,5 km;  
Messe Düsseldorf 13,8 km,  
Autobahn A46/A57 5 km

**Komfortabel und modern eingerichtete Appartements**  
Im ruhigen und grünen Augustinusviertel direkt an der Erft und in unmittelbarer Nähe zur Innenstadt bietet die Neusser Bauverein AG zwei komfortabel eingerichtete Zwei-Zimmer-Appartements für bis zu vier Personen. Dort fühlen Sie sich schnell wie Zuhause. Denn das moderne Wohnzimmer inkl. Schlafcouch für zwei Personen und Essecke, das Schlafzimmer mit Doppelbett und großem Kleiderschrank und die komplett ausgestattete Küche sowie das großzügige Badezimmer lassen keine Wünsche offen. Die Betten sind bezogen. Hand, Dusch- und Geschirrtücher liegen bereit. Die Autobahn mit Anschluss an Düsseldorf oder Köln lässt sich in wenigen Minuten erreichen. W-Lan vorhanden. Preis/Nacht: 65 Euro

ÜBERNACHTEN | ACCOMMODATION



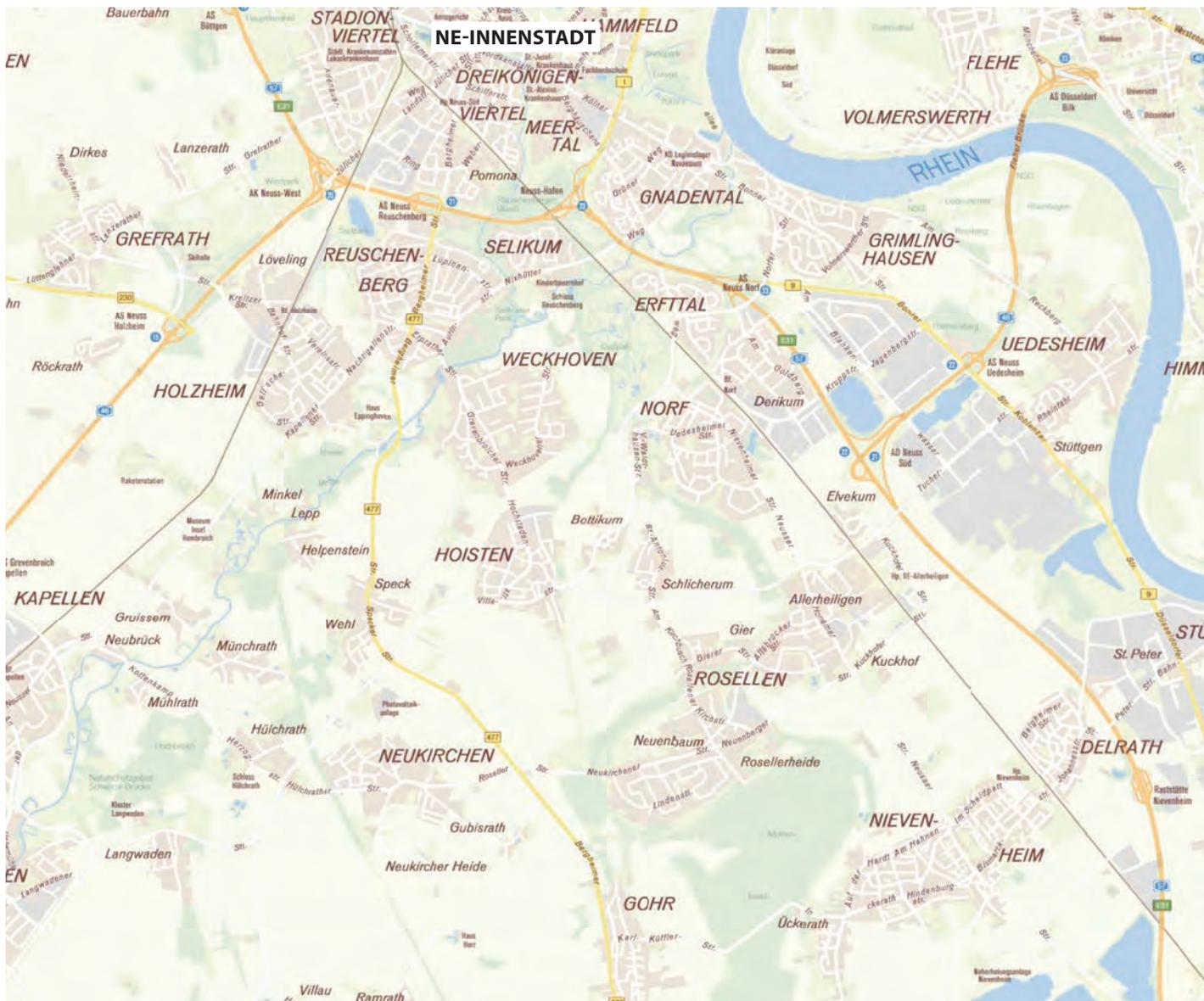
Betrieb Adresse Business Address	Telefon Telefax E-Mail/Internet Telephone Fax e-mail/internet	Betriebsart/ Lage Type of Business/ Location	Anzahl Zimmertyp Ausstattung Number Roomtype Furnishing	Preis pro Zimmer in € Rate per Night/ in €	Zuschlag Frühst. in € Surcharge Breakfast in €	Sonstige Zu- und Abschläge Other surcharges & rebates	Betriebsaus- stattung Available facilities & equipments	Zimmeraus- stattung Room equipment
---	--	--	--	---	--	--	---	---

Neuss-Innenstadt								
<b>Marco &amp; Barbara Bastisch Apartments</b> Marienstr. 45/ Görlitzer Str. 4 41460 Neuss	mobil: 0152-53090177 mbastisch@web.de www.messezimmer-neuss- duesseldorf.de	3 App/Z	App (bis 4 P.) Wohn/ Schlafz., Kü, Bad	p.P. 19,50 1 Monat 1-2 Pers. 550 3 Pers. 699 4 Pers. 859	Selbstvers.	Bettwäsche/ Handtücher/ Endreinigung inkl.	-	Kü, Duschbad, TV, WLAN, Internet, Hzg.
<b>Bachmeier/Schuster Studio Sternstraße</b> Sternstraße 104 41460 Neuss	mobil: 0177-3377715 info@studio-sternstrasse-neuss.de www.studio-sternstrasse-neuss.de	Whg.	3 Schlafz., 2 Bäder, Whg. 7P, gr. Wohnz., 2 Klappsofas (1,40x2m)	ab 130/N Wochen- / Monatspreise auf Anfrage	-	zzgl. Endreini- gung	Bettwäsche, WLAN	kompl. Kü, Spül-, Wasch-, TVs/DVD
<b>Grolms</b> Breite Straße 173 41460 Neuss	Telefon: 02131-272441 Telefax: 02131-291662 mobil: 0173-2119048	2-Zi-App ca. 43 qm Z, Nähe BAB57 Nähe Hbf	E1 D1 2-3 P	1-2 P 50	ohne Frühst.	-	Bettwäsche/ Handtücher inkl.	Kabel-TV, kompl. Kü, H
<b>Susanne Grosser</b> Kapitelstr. 39 41460 Neuss	mobil: 0178-9154034 fische18@t-online.de	Whg., möbl., 2. OG Z, Nähe BAB57 Nähe Hbf	1-2 Pers. (Doppelbett, 1,40 m)	1 P/N 35, Wo 200, Mo 570 2 P/N 55, Wo 270, Mo 770	ohne Frühst.	Endreinigung 50 ab 1 Monat 70	Bettwäsche/ Handtücher inkl., NB, WLAN kostenfrei	Kü, Duschb. Wohn/ Schlafz., TV, NZ
<b>„Alexandras Gästezimmer“</b> Michael Kern Liedmannstraße 13 41460 Neuss	Telefon: 02131-2917177 mobil: 0160-5572519 alexandras-gaestezimmer @t-online.de www.alexandras-gaestezimmer.de	denkmal- geschütztes Gründerzeit- haus/Z/RU	EH 1 DH 1 DH Suite 1	45 65 75	9 p. P.	Pau auf Anfrage	WLAN kostenfrei, Fahrradunter- stellplatz	NZ, TV, R, Ks, Km, Wasserkr., 2 Erfrischungs- getr. gratis

Betrieb Adresse Business Address	Telefon Telefax E-Mail/Internet Telephone Fax e-mail/internet	Betriebsart/ Lage Type of Business/ Location	Anzahl Zimmertyp Ausstattung Number Roomtype Furnishing	Preis pro Zimmer in € Rate per Night/ in €	Zuschlag Frühst. in € Surcharge Breakfast in €	Sonstige Zu- und Abschläge Other surcharges & rabates	Betriebsaus- stattung Available facilities & equipments	Zimmeraus- stattung Room equipment
<b>Neusserfurth, NE-Weissenberg, NE-Vogelsang, Kaarst</b>								
<b>WEG Kaarster Str. 26-28</b> c/o Alemannia Treuhand GmbH Ulrichstr. 9, 82284 Grafrath Ferienwohnung App. 11 Kaarster Str. 28, 41462 Neuss-Furth	Telefon: 08144-9393-10 od. 11 mobil: 0171-5 392762 Telefax: 08144-939320 info@alemannia-treuhand.de www.alemannia-treuhand.de	Z	1-Zimmerwhg. 36,35 m <sup>2</sup> Wohn- u. Schlafz.	max. 2 P. ab 3 Tage je 45 od. auf Anfrage		Bettwäsche/ Handtücher vorh.	T, P (TG)	Küche kompl.
<b>Matthias Arendt</b> Wilhelmstraße 2 41462 Neuss-Furth Görlitzer Str. 6 41460 Neuss-Innenstadt 	Telefon: 02137-921635 Telefon: 02137-9479283 Telefax: 03222-6903236 mobil: 0172-1421414 matthias-arendt@t-online.de www.wohnen-in-neuss.com	2 FW, 1 App	FW jew. bis 4 P, Wohnz., Schlafz., Kü, Bad/App 2P	Preis auf Anfrage, Infos s. Homepage	Selbstvers.	Bettwäsche/ Handtücher/ Endreinigung inkl.	Babyhoch- stuhl und Reisebett inkl. jew. eig. P	Kü kompl, Bad, Wanne/ WC, Sat-TV, Internet- Flat, NZ
<b>Britt's-Pension</b> Inh. B.-A. Broermann Further Straße 96 41462 Neuss-Furth	Telefon: 02131-544125 info@brittpension.de www.brittpension.de	P/Z	1 Studio-App 1 Whg / 2 Schlafz. 1 Whg / 3 Schlafz.	siehe Homepage	8,-p.P. od. Selbstver- pfelegung	Bettwäsche/ Handtücher inkl.	P, Gm, tägl. Rei- nigung d. Zimmer	NZ, R, TV, Kü, Ks, Km, M, FW
<b>Claudias Appartement</b> Claudia u. Dieter Parsch Lothringer Str. 1 41462 Neuss-Furth	Telefon 02131-6619931 cd.pa@t-online.de	FW/Z nur Anfragen ab 3Ü	App 1 (2 Zi.)	auf Anfrage	kein Frühstück	Bettwäsche/ Handtücher inkl.		kompl. Kü mit Ks, H, M, D, NZ, TV in beiden Räumen
<b>Ferienwohnung am Jörne Meerke</b> Wolfgang Klaus Leo-Wenke-Straße 23 41462 Neuss-Furth	Telefon: 02131-7727570 mobil: 0179-9117616 kontakt@fewo-jroenemeerke.de www.fewo-jroenemeerke.de	FW O/RU	1 Maisonette- Whg. Wohnz., Schlafz., Kü, Bad, sep. Eingang	auf Anfrage	-	-	Doppelb., Einzelb. a. A., Sat-TV/ Kabel, Radio, WLAN kostenlos	Kü mit Ks, Km, H, M, Duschbad/ WC
<b>Armida und Herbert Flory</b> Viersener Straße 104 b 41462 Neuss-Furth	Telefon: 02131-546220 Telefax: 02131-798849 Mobil: 0177-7882825 oder 0178-5629853 herbert@flory.cc oder armida@flory.cc	2 FW 47qm/ 32 qm, O, Nähe BAB	1.OG Doppelbett, WC, Duschbad 2.OG Twinbett 140 cm, WC, Dusche	1.OG 50/N (45 ab 3 N), W260, M 750 2.OG 40/N (35 ab 3 N), W210, M 650	kein Frühstück	Bettwäsche, Handtü. inkl. Endreinig. 30 Wäschewech- sel 10 Preise für 2 P	DZ (Doppel- bett/Twinbett), Ausziehcouch, 1. OG mit B	1.OG Kü kompl., B 2.OG: Kochn. (2 Platten), R, TV Ant., WLAN, NZ
<b>Ralph u. Heidi Schröder</b> Marienstr. 122a 41462 Neuss-Furth	Telefon: 02131-546761 mobil 1: 0152-56333963 mobil 2: 0170-5260258 fewoschroederneuss@yahoo.de	Z, RU	App 1 1-2 Pers	EZ ab 30 DZ ab 50	ohne Frühst.	Bettwäsche/ Handtücher inkl.	P	TV, Kü, Ks, H, km, M, Ge- frierschrank, Internet, NZ
<b>Appartement Burgunderstraße Dutine-Schürmann GbR</b> Burgunderstr. 32 41462 Neuss-Furth	Telefon: 0160/8494530 Telefax: 02151/24537 ml190256@outlook.de c/o Marie-Luise Schürmann Breite Str. 59, 47798 Krefeld	Z, App 33 qm, sep. Eingang, T		1P N/50, W/250, M/500 2P N/55, W/275, M/550	Selbstver- sorger	Bettwäsche/ Handtücher, WLAN inkl., Endreinigung 15		Duschbad, Kü, (2 Platten, M, Ks, Km), TV
<b>Haus Heidrun</b> I. und H. Scheidt Zum Zörr 16 41462 Neuss-Vogelsang 	Telefon: 02131-530121 Telefax: 02131-7427051 mobil: 0174-3554251 hausheidrun@hotmail.de	FW/ App/ O	EY 1 DY 1	ab 25 ab 45	ohne Frühst. Selbstver- sorgung gut mögl.	Bettwäsche, Handtücher, Endreinigung inkl.	GW	TV, R, NZ, Kü kompl., Ks, Km, M, Waschm.
<b>Gregor Merge</b> Pfarrer-Klinker-Straße 6 d 41462 Neuss-Weißenberg	Telefon: 02131-547621 mobil: 0173-8135850 g.merge@web.de	Privatwhg. Z, RU Hbf NE 3km, Bus 0,5 km, Etienne-Khs. 1km	1 FW (70 m <sup>2</sup> ), 1. OG für 1-4 Pers.	auf Anfrage	ohne Frühst. Selbstvers. gut mögl.	Bettwäsche/ Handtücher inkl.	Wohn-/Essz. gr. B/ Gm Schlafz. Bett (180x200), KDB	TV, Hifi-Anlage, WLAN, kompl. Kü, Bad mit Wanne/Du- sche/WC, NZ
<b>Privatquartier „Ulla“</b> Bruno Mrozyk Neusser Straße 9 41564 Kaarst	Telefon: 02131-67635 Telefax: 02131-381208 mobil: 0162-1617329 bmrozyk@t-online.de	Z, RU	EY 2 DY 3 TY 3	ab 19 ab 39 ab 57	ab 6.50	-	-	M, Ks, Km, TV

**PRIVATZIMMER UND FERIENWOHNUNGEN  
PRIVATE ACCOMMODATION AND HOLIDAY APARTMENTS**

**ÜBERNACHTEN | ACCOMMODATION**



Betrieb Adresse Business Address	Telefon Telefax E-Mail/Internet Telephone Fax e-mail/internet	Betriebsart/ Lage Type of Business/ Location	Anzahl Zimmertyp Ausstattung Number Roomtype Furnishing	Preis pro Zimmer in € Rate per Night/ in €	Zuschlag Frühst. in € Surcharge Breakfast in €	Sonstige Zu- und Abschläge Other surcharges & rabates	Betriebsaus- stattung Available facilities & equipments	Zimmeraus- stattung Room equipment
---	--	--	--	---	--	--	---	---

**NE-Dreikönigenviertel, NE-Stadionviertel, NE-Meertal**

<b>A. Clasen und B. Roloff</b> Bergheimer Straße 32 41464 Neuss- Dreikönigenviertel	Telefon: 02131-48695 Telefax: 02131-1782348 adabernd@t-online.de	Z	Maisonette- App. (DZ) 1 sep. Eingang	auf Anfrage	ohne Frühst	Bettwäsche/ Handtücher inkl., End- reinigung 15,-	2 Einzelbet- ten, Wohn- / Sitzecke, gr. SW-Balkon, P E 2,-/Tag	Dusch- / Wannenbad, kompl. Kü, TV, WLAN, Radio f. iPod
<b>Langkau</b> Weingartstraße 69 41464 Neuss- Dreikönigenviertel	Telefon: 02131-44408 mobil: 0176-88009038	Z	EH 1, DH 2	20 23 p. P.	-	-	-	TV, Ks
<b>Neusser Bauverein AG</b> Meertal 218 41464 Neuss-Meertal	Telefon: 02131-127473 Telefax: 02131-127555 team.mitte@neusserbauverein.de www.neusserbauverein.de/ gaestewohnungen	Whg./ Z/RU	2x2-Zwhg. je max 4 P	65	-	Bettwäsche/ Handtücher inkl., End- reinigung 30	G mögl./T	Kü kompl., Km, WLAN, TV, DVD, ro/Bad
<b>Fam. Ebert</b> Selfkantstr. 1 41464 Neuss- Stadionviertel	Telefon: 02131-272895 Telefax: 02131-291662 mobil: 0172-7225481 www.zimmer-ebert.de	O (Nähe BAB, Bus)	Z 2 EP im DZ H auf Etage	ab 25	ohne Frühst.	Bettwäsche/ Handtücher inkl. Messezu- schlag 5,- p.P.	Gm, GW, T	Sat-TV, kompl. Kü

Betrieb Adresse Business Address	Telefon Telefax E-Mail/Internet Telephone Fax e-mail/internet	Betriebsart/ Lage Type of Business/ Location	Anzahl Zimmertyp Ausstattung Number Roomtype Furnishing	Preis pro Zimmer in € Rate per Night/ in €	Zuschlag Frühst. in € Surcharge Breakfast in €	Sonstige Zu- und Abschläge Other surcharges & rabates	Betriebsaus- stattung Available facilities & equipments	Zimmeraus- stattung Room equipment
<b>NE-Reuschenberg</b>								
<b>D. u. H.-J. Brand</b> Starenweg 26 41466 Neuss	Telefon: 02131-4086204 Telefax: 02131-465046 brand.vermietung@t-online.de www.brand-vermietung.de	FW/App 40m <sup>2</sup> Nähe AB 46/ 57/ Bus Rtg. Neuss 150 m	1 Wohn-/ Schlafz. Kü, Bad, Diele Balkon	ab 60 s. Homepage	-	Messe/ Wochen/ Monats- mieten auf Anfrage	Bettwäsche/ Handtücher vorh., WLAN kostenlos	kompl. eingerichtet TV, Ks, H, M, NZ, keine Haustiere
<b>Siegfried Bremer</b> Weinstockstraße 29 41466 Neuss	Telefon: 02131-466317 Telefax: 02131-7383434 mobil: 0151-20793640 s-bremer@t-online.de	O/RU	-	25-50 auf Anfrage	Selbst- versorger	Bettwäsche/ Handtücher inkl.	-	TV, Ks, M
<b>Annemarie Hecker</b> Mohrstr. 33 41466 Neuss	Telefon: 02131-462831	O, Ru, Z zu AB 57/46 (1 km)	FW 1 (50 m <sup>2</sup> ) 1 Schlafz. m. 2 Einzelb., 1 Wohnz. m. Beistellbett, sep. Eingang	auf Anfrage	ohne Frühst. Selbstver- sorgung gut mögl.	Messepreise auf Anfrage	P, Bettwäsche/ Handtücher inkl.	Bad, kompl. Kü, TV
<b>S. und M. Kappler</b> Geranienstraße 3 41466 Neuss	Telefon: 02131-3862119 annettes-appartement@web.de	FW, Nähe: AB 46/57, Bus Rtg. NE Zentr., S-Bahn Rtg. D'dorf/ Köln	1 Wohnz., 1 Schlafz., kl. Kü, Duschbad, B	2 P bis 3 N ab 70/N, ab 4 N ab 60/N, W ab 360, M n. Abspr., ab 3. P je 5/N zusätzl.		Messep a.A., Endr. inkl., Schlüssel 50 Kaut. Waschm./ Trockn. a. A.	Schlafz. Bett 140 cm, Wohnz. Schlafz. 140, Esstisch, 4 Stühle	Bettwäsch/ Handtücher inkl, TV, WLAN, Km, M, Wasser.
<b>Koch Appartement</b> Veilchenstr. 27 41466 Neuss	Telefon: 02131-3819595 Telefax: 03222-2403738 koch.appartement-neuss@t-online.de vermietung.koch-neuss@t-online.de www.vermietung-koch.de	FW/App (50 qm), Nähe A57/46, Bus Rtg. City/Hbf/ S-Bahn 200 m	Wohnz., Schlafz. 2P, Schlafz. 1P, KDB	70/2P 90/3P	ohne Frühst.	Wo/Mo/ Messepr. auf Anfrage/ Homepage	Bettwäsche/ Handtücher inkl.	kompl. möbl., TV, Kü, Ks, H, KM, M, WLAN, keine Haustiere
<b>M. + H.Th. Kramer</b> Lorbeerstraße 15 41466 Neuss	Telefon: 02131-465701 Telefax: 02131-6650617 HTK.dentaltheo@t-online.de	FW (45m <sup>2</sup> )/ O 1 km BAB 57/46	1 Wohnz. m. Schlafsofa, 1 Schlafz. m. 1,20 Bett	auf Anfrage	ohne Frühst., Selbstver- sorgung gut mögl.	Bettwäsche/ Handtücher inkl.	schöne Dachterrasse	kompl. Kü, neuwertiges Bad, TV
<b>NE-Holzheim, NE-Grefrath, NE-Wehl</b>								
<b>C. und H. Ludewig</b> Am Sandberg 9 41472 Neuss-Holzheim	Telefon: 02131-461780 info@ludewig-vermietung.de www.ludewig-vermietung.de	FW, RU, Nähe: A 46/57, Bus NE City/ Hbf, SBF NE/ D'dorf/GV	App/2 Etg 53 qm, 2 P, Raumspartrepp	60/Tag (2P)	-	Messe/Pau Wo/Moverm. a. A. Bettwä- sche/Handtü- cher inkl.	1. OG Wohn- raum, Kochn., D, B, Schlafraum im DG, NZ, keine Haustiere	WZ kompl. eingerichtet, TV Kü kompl. 1 Doppelb., Sideboard
<b>Abu el Haija Hamdeh</b> Franz-Heinrich- Hohenschutz-Straße 1 41472 Neuss-Grefrath	Telefon: 02131-2911866 mobil: 0157-56389234 abbu127@yahoo.de	App/O	Diele (60 qm) Zustellbett	20-25 p. P.	5	-	GW, Terrassen- nutzung	TV, Internet, NZ, B
<b>Familie A. Reinhold</b> Wehler Dorfstrasse 56 41472 Neuss-Wehl	mobil: 0174-2187880	O	E 1 Z 3 T 2 EH 1 H 3	auf Anfrage	ohne Frühst.	Bettwäsche / Handtücher inkl.	Waschm. + Trockner auf Anfrage, 2 x B, P, Gm	2 Kü, Esspl., Ks, Km, M, Gefrierschr., TV, NZ, WLAN
<b>NE-Hoisten, NE-Uedesheim</b>								
<b>Düppers</b> Am Hummelbach 20 41469 Neuss-Hoisten	mobil: 0163-8338831	Z, RU	App 1 sep. Eingang	ab 30	-	Bettwäsche/ Handtücher, Endreinigung inkl.	T, GW	TV, Internet, Duschbad, Kü
<b>Brunhild Nadzeyka</b> Martinusstraße 25 41468 Neuss-Uedesheim	mobil: 0172-9038163 erik.nadzeyka@web.de www.fewo-neuss-uedesheim.de	FW/RU/ Rheinnähe, Nähe AB	„Dahlie“ „Rose“ jew. 2SZ, 1WZ, K, B	80 70 (1-2P) 20 jed. weitere P, max 6 P	ohne Frühst.	bis 2 N +20 pN Messepreise auf Anfrage	GW/Grill, P, Kf, kompl. renoviert	SZ je 2 B, teils altersger., Kinderb., WZ Couch 2P, Kü kompl.
<b>Grevenbroich-Neukirchen, Rommerskirchen-Ramrath</b>								
<b>Peter u. Helga Krücken</b> Viehstraße 3a 41516 Grevenbroich- Neukirchen	Telefon: 02182-885550 Telefax: 02182-885552	O, RU	FW DG ca. 80 m <sup>2</sup> , sep. Eingang f. 4 Pers.	auf Anfrage	-	-	Gästebett zustellb.	2 Schlafzi, Kü, Bad-WC, Gäste-WC, TV, R, B
<b>Schubert/Hilgers</b> Am Pfaffenbusch 12 41569 Rommerskirchen- Ramrath	Telefon: 02131-177466 Telefax: 02131-101998 mobil: 0163-3700701 moni-schubert@t-online.de www.haus-am-pfaffenbusch.de	O/ 10 Parkplätze	D / Z / T / V / Y EZ, DZ, Whg. + App. m. Kü. möbl.	17-40 u. monat. Vermietg. mögl.	ohne Frühst.	Bettwäsche / Handtücher inkl.	Pau für Gruppen bis 40 Pers., Wm, Trockner	WLAN/TV frei, 9 Küchen, 9 Bäder, 3 Balkone

# KURZURLAUB DIREKT VOR IHRER HAUSTÜR

GENUSS FÜR  
ALLE SINNE.

  
WELLNEUSS  
SAUNA. NATUR. MEHR.

Erleben Sie exklusive Erholung  
inmitten wunderbarer Natur

[wellneuss-online.de](http://wellneuss-online.de)

Am Südpark 45 · 41466 Neuss  
Tel. 02131 / 531065-511  
[info@wellneuss-online.de](mailto:info@wellneuss-online.de)

Die Saunalandschaft der  
**stadtwerke  
neuss**

## IMPRESSUM | IMPRINT

**Herausgeber** WB Medien GbR, Münsterstraße 14, 41460 Neuss,  
Tel. 02131-3699300, Fax 02131-3699301 in Zusammenarbeit  
mit der Neusser Marketing GmbH & Co. KG, Oberstr. 7-9,  
41460 Neuss, Tel. 02131-908300, E-Mail [info@neuss-marketing.de](mailto:info@neuss-marketing.de)

**Anzeigenleitung** Nora Wisbert

**Verantwortliche Redaktion** Steffi Lorbeer

**Übersetzung** Margaret Egan, Alan Harley, Celia Skrine

**Fotos** Marco Boggreve, Hanne Brandt, Christian Franke,  
Björn Hickmann, Linda Inconi, Simone Kleinen, Christoph  
Krey, Paula Lobo, Rolf D. Lüpertz, Holger Müller, Neusser  
Marketing GmbH & Co. KG, Tomas Riehle, Florian Rodermond,  
Erika Römer, Jochen Rolfes, Britta Schüssling, Melanie Stegemann,  
Nic Tenwiggenhorn, VG Bild-Kunst, Birgit Wilms und von den  
einzelnen beschriebenen Einrichtungen

**Titel** Melanie Stegemann

**Karten** Kartographie Liegenschaften und Vermessung Neuss

**Gestaltung** WB Medien GbR

Alle Angaben von Preisen, Terminen und Öffnungszeiten  
beruhen auf Informationen zur Zeit der Drucklegung im  
Dezember 2017. Die von uns veröffentlichten Texte und  
Anzeigen dürfen nur mit ausdrücklicher Zustimmung des  
Verlages reproduziert und nachgedruckt werden.

## Endlich wieder barfuß!



VERKEHRSVEREIN-NEUSS.DE

Alle Infos unter [www.verkehrsverein-neuss.de](http://www.verkehrsverein-neuss.de)

## Der Neusser Barfußpfad

Der Neusser Barfußpfad gehört zu den beliebtesten Ausflugszielen in Neuss. Inmitten der Erftaue gelegen, bietet der Barfußpfad eine völlig neue Form gesundheitsförderlicher Bewegung. Gönnen Sie Ihren Füßen Erholung und Entspannung – zum Beispiel auf Muscheln, Marmor und Rindenmulch.



Neuss, Berghäuschensweg (L 380), gleich neben der Erft

hocom.de



Neuss ist eingebettet in ein dichtes Verkehrsnetz und somit aus allen Himmelsrichtungen optimal erreichbar.

### Anreise

**Mit dem Auto** über die Bundesautobahnen A44, A46, A52 und A57.

**Mit dem Fernbus:** Neuss ist an Europas größtes Fernbusnetz angeschlossen. Mehrmals wöchentlich verkehrt der FlixBus zwischen Neuss und Berlin.

**Mit dem Zug:** Neuss ist mit internationalen Zugverbindungen aus allen deutschen und europäischen Destinationen über den Hauptbahnhof Düsseldorf erreichbar.

**Mit dem Flugzeug:** Zwei internationale Flughäfen befinden sich in unmittelbarer Nähe zu Neuss. Der Flughafen Düsseldorf International ist ca. 15 km entfernt, der Flughafen Köln/Bonn etwa 50 km. Direkte Flughafenverbindungen mit öffentlichen Verkehrsmitteln gibt es zum Flughafen Düsseldorf mit der S-Bahn S11 und zum Flughafen Köln/Bonn mit dem Regionalexpress RE6.

**Parkhäuser:** Ein Parkleitsystem mit Angabe der freien Stellplätze führt die Autofahrer von den Einfallstraßen aus sicher in die Parkgaragen. Im Internet sind aktuelle Informationen über die freien Stellflächen in den Parkhäusern abrufbar.

Neuss is easily accessible via a range of travel options.

### Travelling

**By car** via motorways A44, A46, A52 and A57.

**By coach:** Neuss is linked to Europe's largest intercity bus network called FlixBus. The coach connections between Neuss and Berlin run several times a week.

**By train:** Neuss is linked to national and international destinations via Düsseldorf Central Railway Station.

**By plane:** Two international airports are in the immediate vicinity. Düsseldorf Airport is some 15 kilometres away from Neuss, Cologne Bonn Airport about 50 kilometres.

**Car Parking:** There is a spaces indicator system which guides drivers from the outskirts to the car parks. Up-to-date parking availability information can also be found on the internet.

### AUSKÜNFTE | FURTHER INFORMATION

#### Öffentlicher Nahverkehr

Local public passenger transport

+49 2131 5310310, [www.stadtwerke-neuss.de](http://www.stadtwerke-neuss.de)

#### Straßenbahnen und U-Bahnen

Trams and underground trains

[www.rheinbahn.de](http://www.rheinbahn.de)

#### Regionaler Verkehrsverbund mit Düsseldorf

Regional public transport with Düsseldorf

[www.vrr.de](http://www.vrr.de)

#### Regionaler Verkehrsverbund mit Köln

Regional public transport with Cologne

[www.vrsinfo.de](http://www.vrsinfo.de)

#### Taxizentrale Neuss | Taxi service Neuss

+49 2131 222222, [www.taxi-neuss.de](http://www.taxi-neuss.de)

#### Deutschlandweite Bahnreisen

Travelling across Germany by train

[www.bahn.de](http://www.bahn.de)

#### Fernbusnetz | Coach Travel

[www.flixbus.de](http://www.flixbus.de)

#### Flughafen Düsseldorf | Düsseldorf Airport

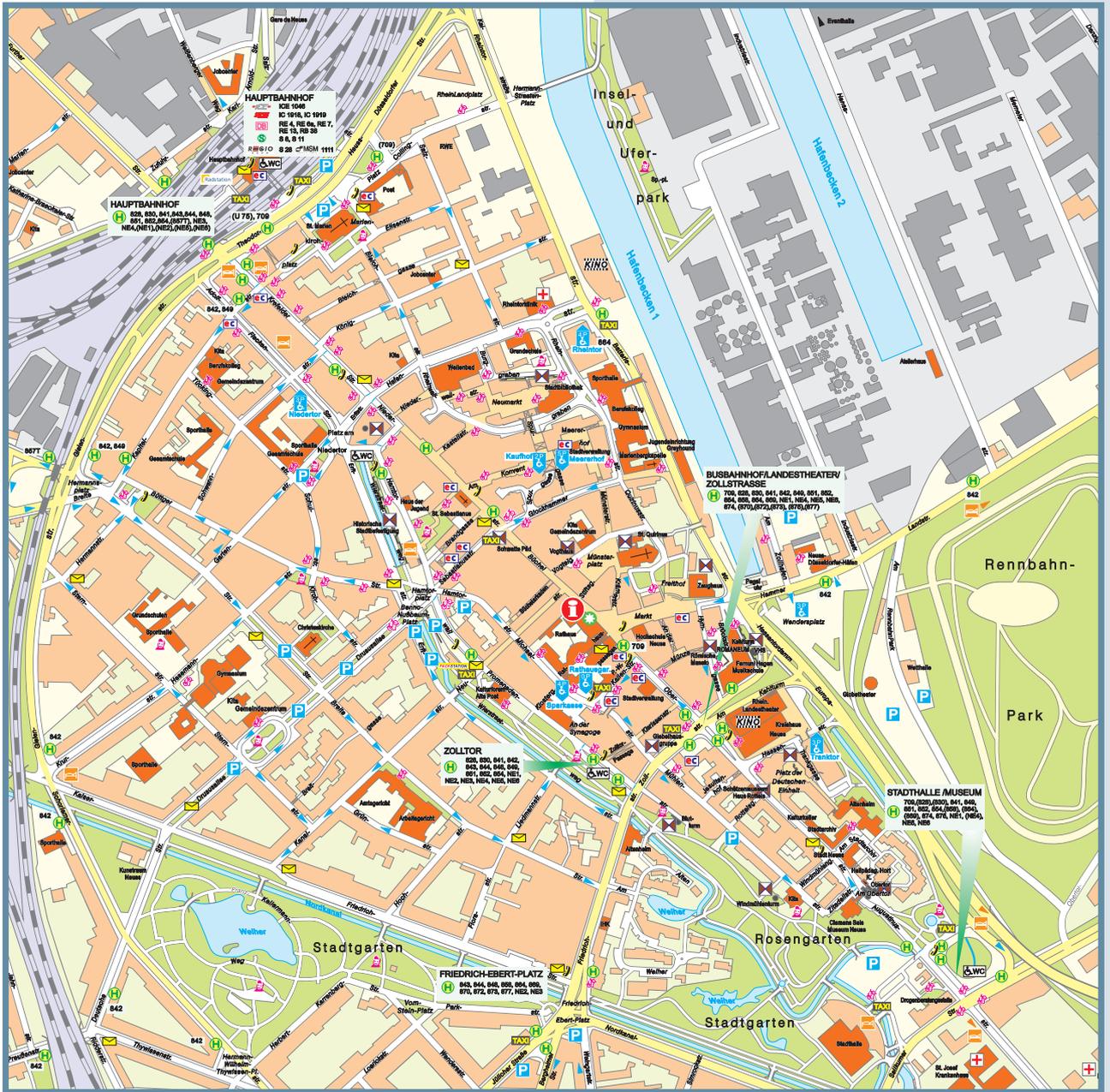
[www.dus.com](http://www.dus.com)

#### Flughafen Köln/Bonn | Cologne Bonn Airport

[www.koeln-bonn-airport.de](http://www.koeln-bonn-airport.de)

#### Parkhäuser | Car Parking

[www.neuss.de/parkinfor](http://www.neuss.de/parkinfor)



LEGENDE I LEGEND

- |   |   |   |  |   |  |
|---|---|---|--|---|--|
|  | Tourist Information Neuss<br>Tourist Information Office                   |  | Taxi<br>Taxi Rank                              |  | Sehenswürdigkeit<br>Point of Interest                              |
|  | Krankenhaus<br>Hospital   |  | Haltestelle (Bus/Straßenbahn)<br>Bus/Tram Stop |  | Barrierefreie Toilette<br>Public Toilet for person with disability |
|  | Polizei<br>Police Station   |  | EC Automat<br>ATM/Bank                         |  | Spielplatz<br>Playground   |
|  | Parkplatz/Parkhaus/Tiefgarage<br>Parking Lot/Car Park/Underground Parking |  | Briefkasten<br>Letterbox                       |  | Öffentliches Telefon<br>Public Phone                               |
|  | Hotel<br>Hotel  |  | Kino<br>Cinema                                 |  | Fahrradständer<br>Bicycle Parking                                  |



- 1 Binnewies City Hotel
- 2 Swissôtel
- 3 Ibis Styles Hotel
- 4 Dorint Kongresshotel
- 5 Holiday Inn
- 6 Mercure Hotel
- 7 Hotel Fire & Ice

VERKEHR | TRAFFIC



# KLEINE WELTREISE

Rundum ein Genuss: In Neuss-City gibt es jede Menge Restaurants, die Ihre Geschmacksnerven stilvoll verwöhnen. Schauen Sie doch mal vorbei. Wir versprechen Ihnen – ein Besuch in unserer lebendigen Innenstadt wird Ihnen besonders gut schmecken. In NE ist alles drin.

Mehr Infos: [neuss-city.de](https://neuss-city.de)

 **NEUSSCITY**  
Leute, Läden, gute Laune!